第壹家專科醫生

洪庭梓 女醫 李淑美

民家館特專醫婦科
鄧助包金永亞斷根
剛功十載醫愈萬人
狂科設區各界歡迎
聲名已久經驗豐富
亞賓街口門牌三十
號醫館是

洪國梓 李淑美 白

民國十五年一月一號

第一萬三千一百七十四號

叻報

有限公司

LAT PAU PRESS LTD.

Chinese Daily Newspaper.

The Leading and Largest Chinese Daily Newspaper in the British Malaya.

THURSDAY 21ST OCTOBER 1926

Printed and Published by Chow Kuenam, B.A. B.Ec.

Established 1880.

本報特別啟事

一◎成立年限 本報成立於前清光緒七年十月十一日迄今已四十有六年

二◎宗旨 本報宗旨注重實業教育

三◎總經理 陳仁鏘

四◎總編輯 周君南

五◎編輯發行所 新嘉坡哥勞實得力十一號至十三號

六◎德律風 一千一百六十四號

Any complaints Regarding Advertisements and distributing of Newspaper Please ring up to [illegible] Telephone No. [illegible]

本報報費列左

一◎零售每份一角 二◎每個月二元

三◎三個月六元 四◎六個月十二元

五◎十二個月二十四元

▲報費定例

外埠郵費另計英屬每份加四占其餘各埠每份加六占

無論本坡外埠如有函定閱者須將中西文詳細住址及報費等費一齊寄下始能寄報

▲告白定例

凡登全年告白之費分期先收倘有半途截止者價從先此聲明嚴憑後論短期告白費請先惠

注意

凡關於告白之錯誤聚報之接洽等事請即由電話一一六四號通告本報經理部爲荷

中華商店增設上海書局

▲開幕大廉價一月

自十月一日起自三十一日止

上海書局是遵選新文化書籍惟一的機關適應世界的潮流而合民衆的需要現在又從國內運到大批的新文化的書籍裝訂精緻紙張講究價錢又便宜諸君呼快來買幾本做飯後茶餘的消遣罷

夢的成年 四角
燈花仙子 三角
灰色的鳥 四角
木犀 四角半
小年維特之煩惱 四角
列那狐的歷史 五角
歸航 五角
國故學大綱 一元六角
落葉 三角半
悄悄 三角半
前 四角
迷宮 七角半
三個叛逆的女性 六毛
何典 五角
游蕩的西南風 四角
華蓋集 六毛
性愛與社交 二角半
文學概論 三角
狂人 六角
五蠢集 四角
命霜 四角
銀星第一期 二角四占
吶喊 七角
抽鉦 四角
狂飆 三角
故鄉 八角
月夜 三角
昨夜 四角
碧春 三角
一片 四角
紅玫瑰 二角
十二個 三毛半
附條 四毛半
羅星集 六毛
文章作法 七毛
東海之濱 四毛
子愷漫畫 五毛
寂寞的心 三毛半
浮生六記 三毛
婦女的健康 二角
印度史綱 四毛
死人之嘆息 四毛
西洋文學史綱 八毛
國故學大綱 一毛六占
遊美短篇集 二角半
婦女問題十講 一元
戀愛與結婚 八角
大西洋之濱 二角
發哲的遺留 五角

一陣狂風 三角
小說第一集 五角
小說第二集 五角
寄小讀者 七毛
小說論 二角半
女性美 二角
新性道德討論集 四角
心的探險 六角
香囊集 二角半
痴華鬘 四角
賢明的父母 二角
飄渺的夢 五角
科學概論 五角
情書一束 七角
閒生第一日記 八角
茶花女 八角
倦旅 三角
熱風 四角
苦悶的象徵 五角
彷徨 八角
中國婦女的戀愛觀 二角
良友第八期 二角四占
城中 四角
逸空 五角
深誓 二角半
春水 五角
彈聲 六角半
醉夢 八角
點滴二冊 七角
上海春秋六冊 三元六角
新如箇 四角
處女花 三毛
愛之魂 三毛
夢 三毛
理想中人 二毛
竹林故事 四毛
結婚的愛 六毛
婦女問題 一毛半
雷雨之夜 一毛八占
堅坤勒馬 一毛
狗的自傳 一毛半
親愛的寃家 二毛半
戀愛的悲慘 四毛半
歐遊經驗談 二毛半
不可思議之思議 三角
與謝野晶子論文集 五角
戀愛與文學 四角
防輪的故事 六角

(在廉價期內都有折扣)

星洲水仙門十三上海書局謹啟

請用金公標字牛紅乳並請讀下說列

明其特色各點

金公標紅字牛乳不但為馬來半島各家庭所必需之滋養食物即謂為全球之家庭慣用此標牛乳尤為超勝一等此牛乳不但為飼養小孩之滋養料則成人食之亦大有益於身體之康健上列諸節既符事實藉曰金

公牛乳乃環球獨一無二之食物人們自必為然可知也金公紅字牛乳既具種種優點但其價目又與別一牌標似此是實可奉迎於諸家之心理故請各買家切不可買別標以代之近為提防假冒起見故特於罐頭上蓋(女標)一號 請諸君諸君快來問津

新嘉坡英瑞煉乳公司啟

郵箱四百零四號

NESTLE & ANGLO-SWISS CONDENSED MILK CO.

P. O. BOX Nº 404 SINGAPORE

德國著名 梅毒專葯 內服聖葯 六零六葯片

此內服六零六葯片葯性和平功能清血化毒凡病楊梅毒下疳魚口便毒骨痛染毒及內外部一切瘟毒皆可療治

（價目）每瓶大洋一元五 每打大洋十五元

南洋總代理 會豐商店

石叻 庇能 壩羅

請吸十載馳名之

孔雀呂宋煙

五十庄太每合二元

星洲華新煙公司發行

二馬路升旗山腳電話一七三一

◎僑胞注意　△快捷新輪

啓者本行有夏利士夏利功新輪兩艘由叻常川海口汕頭等處駛輪構造堅固行洋快捷每句鐘可行十五海里儎重八萬担船中客房倉位光潔鮮明電燈風扇以及茶水招呼亦莫不設備週至　諸君如要配貨搭客請移玉至本行接洽毋任歡迎

代售海口單處　聯益號　住小坡海南街

代售汕頭單處　再成號　住二馬路打火厝邊

汕頭公司　住奉教街

民國十五年九月廿八日　住大坡十八溪墘門牌七十九號電話一五七六號　陳元利行啓

◎振益公司辭件廣告

啓者本公司前任楊國器爲司理之職而以其婿陳文蓄附之兼任收賬邇因種種關係翁婿兩人已於九月尾日被本公司辭退今後所有楊國器及陳文蓄兩人有與市上諸號來往者皆係彼兩人個人之事與本公司無關誠恐諸商號未及週知特登報端以供衆覽此佈

中華民國十五年十月十五日

◎陳文蓄啓事

本坡玻璃後街門牌二號振益公司前係作土產生理鄙人原有股份在內茲因種種關係該生理已經暫停清理賬目故以後如有以該公司名義與商市來往者惟經手是問概與鄙人無涉至於日前報上有登振益公司辭件廣告者鄙人對於此種滑稽廣告惟有一笑置之耳此佈

民國十五年十月念日　陳文蓄披露

（減）（價）（啓）（事）

各界公鑒敬啓者敝分館自開辦以來辱荷惠顧營業得以日益進展茲自前日起（即陽歷十月十六日）將各書售價更行減低藉答盛意新訂優待學校販賣部簡章及新訂本版圖書折扣表除分送外均備有存儲倘荷索閱當即寄贈專此奉佈順頌　台安

民國十五年十月十八日　星架坡商務印書分館謹啓

◎曹萬豐兄弟公司

△滙兌部廣告

啓者　敝公司創設於南洋二十餘載專售男女花素綢鞋皮鞋絲襪線襪牙粉牙刷香粉香水精緻雀牌自製各種筆曹素功徽墨大小皮件送禮食品銅器陶器一切樹膠用具浴缸以及學校應用書籍各種新舊小說碑帖儀器風琴文具等無不應有盡有早蒙　各界明鑒茲爲僑胞便利起見特將匯兌部大加擴充專匯上海內地各縣銀洋貼水相宜交銀快捷倘蒙　同僑惠顧[illegible]以迎

Tsao Wan Fung Brothers & Co.
24 South Bridge Road Singapore
新嘉坡大坡大馬路九十四號

民國十五年十月廿日

◎招僱裝釘西式簿籍工人

啓者本報現擬招僱裝釘西式簿籍工人一名有熟悉此項工藝者請到本報經理部面洽可也

民國十五年十月二十一日　本報謹啓

評論

◎心理

世人每有心理之說：以爲如是如是：合人心理：如是如是：不合人心理：其實心理安在：亦在人之處境而已：苟處境朝夕不同：則心理亦隨時可變：富足者畏其盜：安貧者惡擾亂：力强者爭雄長：勢弱者求和平：在其位者：惟知顧其職：居其名者：不得避其實：使此係數之人：易地以相處：安見其不[illegible]然也：是[illegible]之性：人謂其反覆：在彼自[illegible]心理之一也：[illegible]：一[illegible]：前[illegible]已有：[illegible]反[illegible]：而進行勿息：此又心理之一[illegible]：下焉[illegible]：[illegible]又[illegible]心理之一也：故舍處境外無心理可言：而處境各不同：故此一心理：彼亦一心理也：

本館專電

△廿日下午十時二十一日上午八時自上海發

△吳淞砲臺：特別戒嚴：無論何國船隻入口：皆嚴行檢查：

△孫傳芳一方向滬增兵：沿滬杭路進攻浙江：一方由宜興進攻湖州：

△孫傳芳表示：願以安徽全部軍民政權：讓與陳調元：共禦張宗昌：

△二十日（昨日）下午：江浙軍隊：業在嘉興方面接觸：戰火不甚劇烈：

△寧波已發生戰事：

△孫傳芳電令周蔭人由延平攻浙之後：但周在閩大敗：軍已不振：

△駐泊南京城外之一部份渤海艦隊：態度極不明：

△孫傳芳決抽武穴九江南昌各路前敵之孟系軍隊：退保甯滬：

△孔昭同援兵至漳後：張毅即行攻：現在漳浦附近激戰：

△汪精衛將即返粵復職：

△省港市場：日益進步：

本坡要聞

西訊中所傳關於中國時局之重要消息種種

本日自由西報取二十日（昨日）路透香港特約專電云

一・閩軍佔領三河壩

△香港華文報載之消息……

：據香港華文報載消息：福建軍隊：現正威迫汕頭：查汕頭與福建邊境毗連：爲廣東省之境地云云：又上星期日：福建軍隊攻下汕頭北韓江岸畔之三河壩：將其地之粵軍：驅退十[illegible]離汕頭不遠之潮州府云云：

二・汕頭商民已起恐慌

△因敵軍距離不遠故……

本日自由西報載該報二十日香港特約專電云：因敵軍離汕不遠：汕頭治安：已起恐慌：故汕頭商民：亦已入恐慌狀態中也云：

◎昨日當地僑商歡送三州府華民政務司正堂畢帝氏之盛況

△中華總商會太平局紳人參事局保良局等之華商代表恭呈頌詞……

△畢帝氏答詞中極力推崇何樂如氏之[illegible]績……

△繼任正堂之戈德曼氏昨亦蒞會……

本殖民地三州府華民政務司正堂畢帝氏：訂于本月休職：下月初旬：即將返英：遺職由林泉一佈：經已誌前報：當地華人紳商：以畢氏服務此邦：計達二十八載之久：歷任當地要職：如地方裁判官：報[illegible]司：高級審判廳主簿：定例局員：暨現任之三州府華民政務司正堂等職：而華民政務司一職：於華僑關係：尤屬親切：畢氏賦性和藹：奉公嚴肅：素得各[illegible]民之愛戴：今於其休職退隱之時：莫不和與一種甘棠遺愛之感：茲志本坡中華總商會暨太平局參事局保良局等僑胞之華人紳商：特訂於昨廿日下午三時：在華民政務司署內：開會歡送：並備頌詞：以留紀念：而誌去思：昨日名局紳商：齊到會者：計有廖君正興：薛君中華：陳君仲精：李君偉南：林君義順：王君丕丁：陳君開國：吳君勝鵬：梅君國[illegible]：王君邦傑：曾君紀宸：何君思睿：顏君長貴：[illegible]君[illegible]悅：[illegible]君保齡：薛君武院：林君文田：陳君子由：陳君禮安：劉君登鼎：黃君兆珪[illegible]共三十餘人：由畢帝氏偕任三州府華民政務司之戈德曼氏：本坡華民政務司士多雷氏：以及中西各報記者等多人：名紳商抵署後：由畢氏與到會者一一握手爲禮：旋由代表恭讀頌詞呈上：[illegible]：內分中英兩種文字：英文頌詞由[illegible]君代表宣讀：中文則由[illegible]君國良代表宣讀：茲錄其頌詞原文如下：以供衆覽：中華總商會太平局紳人參事局保良局同人等：代表[illegible]僑民：[illegible]：[illegible]華民政務司正堂畢[illegible]：[illegible]

G. E. C.

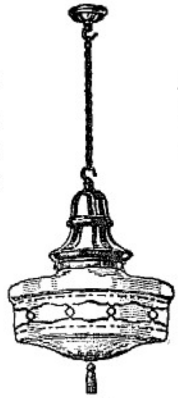
固定座台傳動電扇

排虫風燈

乾電池

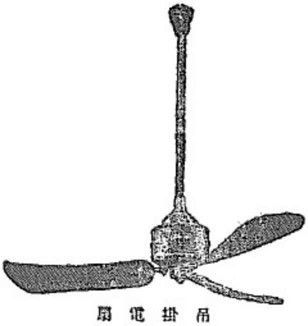
無綫電機

芝伊斯



座檯電燈

電燈電氣用
品有限公司
能供給凡屬
電氣之用品



吊掛電扇

本公司出品物美價廉
名馳遐邇諸君光顧破
格歡迎

◀ 哥倫那打字機 ▶

如旅行需時須用打字機者此機乃最適宜之機也

(一)字粒匙 配有最新式的四排字粒左右均裝
有進退機上落匙退後匙及行住引放機等

(二)字粒鏈條 字粒之運
用乃向前拍打運動字粒
清晰易見可打副紙

(三)捲紙轆 此機之捲紙
木乃為攜帶打字機之最
長者乃用鋼球行動

(四)價錢 零沽價每機一
百二十元如需要時可另商付款條件

CORONA

副代理必發有限公司

總代理人韓典目勝沙露父子有限公司

SOLE AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
Incorporated in the Singapore
Singapore, Penang, Ipoh and Kuala Lumpur.

◎英羅尼亞牙膏

英羅尼亞牙膏對於牙齒最易
爛之牙瓷完全無害且可保護
之
君所用之牙膏必須担保潤滑

Vinolia

而無油質是以請先購一筒英
羅那試用
各化學店及雜貨店均有出賣
總代理韓典目拉沙露父子有限公司

Sole Agents
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
(Incorporated in the S. S.)
Singapore, Penang, Kuala-Lumpur and Ipoh.

華僑保險有限公司

總行設在新嘉坡
門道電亞實得力
門牌六十二六十三號
德律風二五七三號

承保
摩多車險
火險
水險

本公司爲華人創設辦理吳當爲外洋華僑謀便利各支行及代理設在仰光安南網岩棉蘭暹羅及馬來半島各處
董事部一覽表
正主席　林義順
副主席　黃兆珪
陳延謙　李光前　李俊承　蔡汝□
陳運國　殷雪村　楊成嬰　余□林
張邦才　卜與秀　□文達　陳忠□
林錦成

The Overseas Assurance Corporation Ltd.,
Incorporated in S.S.
十四年十一月廿五日

祖國

二　孫傳芳由九江回寧（續）之要訊彙誌

▲孫傳芳對蔣作戰計劃……
▲魏邦平到甯商攻粵軍……
▲蔣介石準備第三次攻南昌……
▲黨軍入武昌實情……
▲唐孫和議已簽字……

本月十二日南京來訊云：孫傳芳對蔣作戰計劃一：關于援鄂者：責成第五方面軍陳調元担任：所有向黃州鄂城方面上開各軍：及馬登瀛旅：均歸陳指揮：二：關于贛境戰事者：注重掃除南昌西南之敵：（如朱培德等）責成第二方面軍盧香亭担任：兩路均已下總攻擊令：又據聯部所傳軍事消息：高安（在漳樹北）敵軍已退上高：盧總司令已由前方回靈孫：商進兵：通山敵軍李宗仁等：已敗退紙坊：通山卽爲我軍佔領：咸甯崇陽：蒲圻勘日爲我軍佔領：現向蒲圻追擊：賀勝橋附近鐵路：爲我軍毀去一段：南軍運輸：頗感困難，周蔭人電告：已進攻汕：又聯部確報：敵人在牛行退却情形：（近金牛鎭）非常狼狽：在徐村一帶：遺棄藥料箱：俄造子彈：黃埔學校文憑等甚多：生米街已無敵蹤：萬壽宮敵：亦陸續退淨：向高安瀛河據守：並云此處：敵實數不滿二千：不難一鼓殲平：又據太古輪船公司消息：九江漢口間的航路：漸入危險：華船業經停開：外船亦有于危險期間停船之意：目下已有交通斷絕之電報：日清船公司因屬于日政府之命令航路：對于某程度之危險：壓不停船：繼續開行：惟因上流戰況時有變化：關于配船事宜：此後决由九江誦滬出所執臨機應變之處置：該公司滬支店已以此意通知滬出所云：又聞孫已對粵蔣議和代表表示：如蔣盡將在贛之軍：先行撤退：卽此罷兵：又佩孚代表趙鐵：游雲鵠代表吳小鲁：田維勤代表李華棟：相偕來甯：謁劉參謀長後：於四日赴九江謁孫：又第七師馮紹閔部第十三旅旅長上官雲相：昨率所部來甯：謁劉參謀長後：卽將赴九江：又孫委于學忠[illegible]

面軍司令盧香亭所部之敢勇隊：現在前線僭用手擲炸彈：前已運去炸彈五千枚：昨又裝載蓬車二輛：計無烟炸藥四百箱：在下關碼頭港退卸：轉輪運贛：又魏邦平到甯：靈總參謀長劉宗紀商洽攻粵軍事：又兵站總監部：昨運出麵粉一千七百袋：餅乾一百箱：送九江接濟軍食：又訊：聯軍已向吉水南齊前進：以重兵壓逼贛州：已與劉佐龍軍第二師接觸：又日本武官升上靖氏來甯：偕駐甯日領事森岡正平：于聯省兩署：請當道保護在甯僑商：又蔡奉合作討赤以來：時有接洽磋商之事：奉張現特派無線電台技師周潤伯：由奉來滬：昨已取海道至申：卽將辦理無線電事而來者：故抵申後：尙須往甯：同來者又有東三省兵工廠主任陳鑄新云。又九江十一日電稱：蔣之主力較受損失：聯軍未肯追：故得整理敗部：最近復調得援兵：已準備再攻南昌：聯軍蔣二第三兩軍亦準備接戰：孫傳芳擬親自督戰：又蔣介石準備第三次攻南昌：十日黨軍一萬：向南昌高安進發：聯軍鄧俊彥盧香亭兩部與之對時：將有激戰：武甯方面黨軍約一萬：亦謀再襲南潯路：陳調元部五千人：十一日抵潯：將開赴前線防禦：又九江十一日電稱：盧香亭鄧俊彥周鳳岐三師仍圍攻高安之黨軍：傳蔣介石亦在圍中：皖軍調回蕪湖新武穴：九江防務由孟昭月担任：黃州黨軍再被第二區隊陳紹寬擊退：又孫傳芳委蔣鎭臣爲贛粵邊防督辦：又鄧如琢前購大批德械：計槍二萬餘：迫擊炮若干：現抵滬：孫傳芳令運赴九江：又張作霖代表李文炳到九江與孫傳芳接洽援贛辦法：又武昌和約八日簽字：劉玉春陳嘉謨自八日晚起撤消防禦：但九日發餉故未出城：唐生智九日晚突乘劉陳無備：率四八兩軍攻入城內：劉不屈被擒：陳有逃亡說：惟另一方面消息：謂陳嘉謨劉玉春內部衝突：陳部開通湘門迎接黨軍：十日晚黨軍遂入武昌城：北軍全部繳械：陳劉被擒：唐生智十日晨赴武城辦理善後：駐省議會北軍午間繳械畢：已運一部到漢遣散：共繳槍萬餘枝：城內秩序旋卽回復：城門俱開：武漢交通亦復：黨軍各機關準卽移武昌：十日由紅會送米千石入城接濟民食：劉佐龍十日晨亦遣部入城維持治安：又黨軍入武昌城後：同時沿江岸進兵攻九江：又劉[illegible]攻粵：[illegible]

攻擊：十二日上海特電：又甯垣和平空氣甚濃厚：江浙要紳電請孫傳芳蔣介石吳佩孚三方停戰：召集國民會議：解決國是：傳唐生智孫傳芳和議已在九江簽字：擬開粵軍：唐語外人：謂本人與蔣對和議主張無異：因孫蔣間無直接談判可能：故由本人代表云：

二　三南潯線聯黨兩軍大戰

▲德安失而復得之經過戰況

（二）

▲最後決戰開始　由德安退黃老門與防禦線之聯軍：今後以第二十四混成旅第六混成旅爲中堅：加以周鳳岐之第三師：調兜出動大冶之馬登瀛旅：又新編一旅．合共號稱約一萬五千：力圖奪回德安．然南昌方面之激戰：兩軍死傷甚巨：目下暫入休戰狀態：盧香亭現正於鐵道沿線收拾謝部敗兵：欲與黃老門之聯軍夾擊德安：他方則使第五方面陳調元軍從武穴富池口出瑞昌以壓渐李軍之後路：聯軍將活動於鄂境之戰線：陸續調回江西以與南昌潯安之南軍決戰．恐爲最後運命所繫：武漢方面之南軍雖欲來援：而水上權已完全握諸孫軍之手：陸路則進行遲緩：此際當可無慮：聯軍一戰而勝：唐生智軍必謀自保：且聞孫唐間已有一種默契：唐以不援助侵入江西之南軍爲條件：確否如何：不得而知：唐必由水路直趨九江：故南昌德安之決戰：實係蔣孫沈所關也：十月四日發：

（三）東方社九江通訊

▲蔣軍忽敗忽勝　南昌一役：南軍精銳王柏齡部及程潛部全軍幾沒：而揚子江沿岸之大冶：又被聯軍占領：南軍總司令蔣介石見大勢日非：欲于南軍月來威名未全喪失之前：與聯軍決一死戰：以竭軍心：其計畫係命在與國附近被聯軍包圍狀態之李宗仁軍．向後退却：使該軍由後援取南昌：而將南軍主力集中于南昌附近．一方聯軍擬俟擊破南昌附近之南軍主力後：沿揚子江岸還取武漢之地：而致力于援救武昌圍城中之劉玉春軍：陸續向該方面增兵：此時聯軍之布置鄧俊彥盧香亭所率之兵約二萬人：在高安瑞州南昌線上：謝鴻勳所率之兵約一旅：計三千人：在武甯附近：周鳳岐之一旅及二十四混成旅在九江[illegible]：其他[illegible]北方面：[illegible]
右軍：自上月二十日[illegible]

登現于贛省修水河武甯附近之李宗仁軍：擁兵力五千以上：由胡宗鐸指揮：包圍謝鴻勳部：謝軍難不敵衆：遂突破重圍：沿修水河退却：兵士大半負傷：謝本人腳部亦受彈傷：謝見事態重大：急報知孫繁化之盧香亭：同時致電總司令部乞援：謝本人則回九江治療：

（三）補記孫傳芳赴贛督師前後

（二）

▲駐滬海軍同時出發：

九月二十一日甯訊：孫督赴贛督師九江之說：見諸事實矣：孫氏就任甫週：此次不待中秋節過：驟然成行：其故有二：一爲子玉於二十二日反攻：頻電催促：二爲鄧如戰不利：時局益趨嚴重：先是修水方面：得失數次：最初謝鴻勳部隊：尙未集中：前線兵力：僅有一團：黨軍得以重兵壓迫：謝部退守武甯：遺有四大部關卡：復占修水：旋蔣介石之第一軍第二師劉峙：協同程部捲土重來：謝軍再退：終調謝軍奮力反攻：遂占箬早山：逼近崇通矣：鄧如琢方面：初頗得利：未幾連戰皆北：寶州斬喻尚戰不守．鄧軍敗退樟樹：十九日來電告急：孫謂道馬恐：當晚去一最令：限令五日收復失地：逸朗我之：自是以後：尙無報到甯：二十日五省聯平使者：不絕於途：嚴伸仁謂孫：謂奉化固非吾儕之利．而綠化爲禍尤烈：奈何漠然視之：所言綠化：蓋指軍紀不嚴：爲狀有如綠林豪傑也：孫答此次應戰：主義尙在其次：保境乃爲前提：無論變至何種程度：敵苟退出贛境完我領土：隨時隨地：皆可懸嘐勸馬云云：孫旣出發：則目蔣軍占領陽夏：以至今日：其間軍閥之離而復合：自不可不補陳一二．蘇爲信使交馳：形勢緊閟：然歷年來之爲撰者：何能一一竭个：故孫意始終保境：而實奉爲軍沿京漢南下：助吳復振：奉軍亦欲吳孫合作：以殲蔣唐：己則姑作隔岸觀火之態：後來雙方皆悟非計：斷雲鵰之弟：成立條件：乃卽爲此：奉爲方面：此時對援吳：已具眞心：吳懷假途滅虢：實爲利吳以制孫：殆無不可：奉爲乘吳于危：乃自發政策：非乖巧之奉必所出此也：孫殆知此：孤遣楊耀章赴魯：頗路議意[illegible]電．陳說其[illegible]親批誠[illegible]

○敬頌良醫

啓者鄙人曾患眼病經已數月痛苦異常乃偏請良醫診治皆無見効咸然棄之以爲從此無復見天日矣幸蒙友人介紹關氏媬女士謂其精醫眼科無不立長且係得自祖傳無論染症久暫藥到病除神効弟急於聘請來其診視卽時敷藥時息間疊痛立減遲醫數日藥施病雖恢復原狀誠爲再世之良醫也鄙人深感關氏媬女士大德無以爲報爰草數言藉鳴謝忱并刊諸報端以爲同儕之染有眼症者知所問津焉

關氏媬女士寓在小坡亞羅伯街源源鋪廿八號內特此介紹

民國十五年十月十九日　鄙人關位謹啓

○育才學校第九期職員一覽表

正總理　韓觀準　副總理　潘先錦

正財政　李俠眾　查賬員　韓玉棠

書記員　韓傑元　庶務員　邢毅樹

董　韓興閣　邢明海　陳學傑　吳炳光　黃信坤

劉恭橋　邢耀南　韓昕元　邢詒昌　楊必光

龍程輝　黃信錦　陳學係　唐耀麒　嚴家珍

事　李瓊熙　李仕松　韓錦元　韓餘三　黃才三

馮文豁

民國十五年十月十九日

◁店鋪招稅▷

啓者茲有玫瑰街門牌七號樓下店鋪全座招人承租或爲商號或爲貨棧任從其便倘諸商翁合意者請到敝棧相商可也此佈

民國十五年十月十九日　隆記棧啓

最今大最著效驗之發明

醫治肺癆哮喘等病之聖藥

凡人不幸有患上列諸恶病者不必憂慮因現已有人發明一種特具效驗之聖藥該藥係由一種絕無傷害之藥製成對於上述諸病皆能醫治經驗如神此在各地病人因服此藥治愈者

以證明其功効之神速不能盡錄諸君如患此症者切望請卡本公司詢問一切詳情也

新嘉坡馬六甲街十八號發公司啓

No. 18, Malacca Street, Singapore.

立刻見効

不再痛苦

諸君如有皮膚痛苦時可用艾立蔓氏通用搽藥水擦治之然則何苦任其患風濕症腰痛轉筋扭傷喉痛傷風打傷等症呢

請看證據

苦力負重行遠肌肉因受壓過重發生轉筋用艾立蔓氏搽藥水立刻見効云云

上係摘錄錫蘭馬斯克米乘C.S.A.來函之一段

凡馬會狗馬等家畜無論患何種病症可用艾立蔓氏羅耶爾搽藥水治之

星加坡艾立蔓父子有限公司啓

本公司開設英國斯洛

馬來總代理英羅暹有限公司

THE ANGLO-SIAM CORPORATION LTD.
SINGAPORE

一九二六年九月廿三號

婦科調經丸

▲總治一切經痛

期經前後小肚痛　腰背痛　頭暈頭痛刺　前後無定期　大便閉結　或多或少　或黃或赤　一月數次　嘔吐瀉洩　遠年近日閉經　胎動經來腹痛　子宮虛冷難孕　面黃肌瘦

價目　每盒一元六角五占　每打一拾弍元五角

批發　會豐商店

石叻　怡保　庇能

南洋總代理　石叻庇能坝羅　會豐商店

益腎強德　醫藥精生

腎爲精血之海性命之根五官百骸十二經脈賴此資助之腎旺則水生木而肝有謀慮之能木生火而心有神明之用火生土而脾有健運之功土生金而肺有治節之妙然其樞則自腎操之故腎氣強則全體因之而強腎氣弱則全體因之而衰故全身之強弱全恃腎經爲轉移腎之病必價治之然後人身之健康可保矣哥哥無子諸大家財如許嫂嫂憂心朝夕求神庇祐從實際上要靈藥來補救乜好野哩強腎藥精爲首嗣續問題必雖認眞講究請嘗試之方知余言不謬

價目　每盒一元五角　每打十五元

批發　會豐商店

石叻　怡保　庇能

LAT PAU PRESS LTD

ESTABLISHED 1880.

The Unbeaten Printers & Stationers in the Town

PHONE 1164.

上海

五洲大藥房

人造自來血

為人身之活寶

人生百體所賴以生長者血也如血多則百體強壯血少則百體羸弱設遇血虧則百體自枯是故凡人不能無血血者誠為人身之活寶也然吾人欲求身壯力健者必以多血為適宜能強壯固氣勢力也人造自來血以能及時發行故再為諸告同胞凡有心悸氣弱健忘吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳聾腎虧四肢無力手足酸軟[illegible]虛弱驚悸婦女經水不調白帶赤帶頭痛腰酸五勞七傷諸虛百損等症服此自來血半月服後自然壯心益智血液加增[illegible]耳聰眼花者服之旬日自可並除年老血衰壯年勞傷色慾過度者服之半月則氣血兩充體質自固患咳吐血者服之調血以止血久服則吐血止矣患癆疾者服之旬日立可除根閱報亦頤步履堅滑服此旬日腦筋自消以上各症確有效驗

㊀人造自來血 大瓶二元 每打念元 小瓶一元二角 每打十二元

助肺呼吸香膠

肺部呼吸管膠係與西醫氣管而清入口即化功能滋生精液潤喉管喉症止咳以清肺火助肺發而勻呼吸如老年氣喘痰塞而喉者須時化食三四片又能除痰痰順氣平喉咳止中年傷風乾咳咳濕痰厚稠或化少痰多或喉管發癢頻咳不止或操勞過度以致肺結喉咳日久結痰結神疲耗內臟發生之病液皆變為痰者不早治則身體決無健康之期此膠每日可服三四次每次一二三片寒效極速而且清香

㊁助肺呼吸香膠 每盒一元 每打念元

清血解毒 海波藥

凡人得以生長者皆賴血液以滋養若血液中含有毒質必致造發力減少故凡覺有體質衰弱筋骨酸軟之現狀發於外或為腫瘡瘰癧潰爛成穴或癬疽癩疹連綿不絕而為害最烈者莫若花柳之毒乃由精管而深入骨髓故其根較深治之尤難有覺筋骨酸痛者乃體中蘊毒之明證也若不治愈近則禍及一身以致毀容缺體者有之遺累及子孫夭殤殘疾者有之花柳之害可不懼哉此海波藥之功效極速能治一切花柳毒症下疳橫痃魚口便毒疔瘡黑瘡等症靈效異常小兒胎毒遺毒乾濕瘡疥癩癬毒瘡均[illegible]清血解毒無上之品也

㊂海波藥 每瓶一元 每打二十元

南洋總代理 石叻 庇能 坝羅 會豐商店

○籌辦星洲嘉應五屬方便留醫院宣言書

我嘉人之梅溪出鮀江渡七洲洋大海而至星洲者歲以數萬計當其離鄉井別父母妻子出禮義之鄉入蠻夷之域非但欲餬其口於四方固以爲滿載而歸可藉勞也幸而如所願者不數數覯不幸而有疾既無伯叔又鮮兄弟貧病交攻始懷在家千日好出外半朝難之諺而泫然不知涕之何從也疾病慘怛未嘗不呼父至此呼無可呼矣諺曰張飛都畏病況勇不及飛於出門倜倜之後一旦猝陰陽風雨晦明之疾誰不畏之畏之必思所以儆之者矣此先輩創應和會館時早留意施醫藥其序已明言之矣願至宏遠至偉也惜有言論未見諸事實後人不濟其美以渠其著無以對先輩之慈仁實無以慰同鄉之疾苦且大埔有同春醫社廣肇惠有方便留醫院仿而行之亦甚易易我嘉五屬急起直追所以籌辦留醫院爲刻不容緩也吾嘗見各埠有所謂大難館者病重之人送至其館而館夫如獄卒利病人速死而沒收其所值無幾之毡帕衣服甚至以親戚以醫藥飲食之費托彼代勞彼陽應之陰奪之坐視其斃而不稍憫若留醫院則無此弊矣既有院以庇身復有醫以診症且有藥以療治有食以充飢有董事以巡査有看護以服侍雖在異鄉不啻家庭也得此院以留醫病人或減輕危易轉安生有所寄死有所歸固不獨良藥利於病已也陳氏於人民痛疾而或懊休之設留醫院即懊休之意也王政疾病相扶持有留醫院即扶持之實也時云亂離瘼矣奚其適歸有院留醫即使之適歸也誠是大善長體前人創會館之意籌辦留醫院於教會事成難日垣撰宣言謹告有衆傳院成而籌永款勸而易集此義舉也雖不文何敢辭日垣亦惟是舉儒釋道家言以爲勸留孟子曰惻隱之心仁之端也又曰無惻隱之心非人也此儒者之訓也我嘉君子即醫院成其有動于中乎一錢非少一萬非多各盡其力以行其仁亦以自完其爲人而已者因果報應道家之求長生者須積善之功關人之急濟人之窮釋家云布施爲一波羅蜜其言孔多無事濟播 (湯日垣撰)

▲附列捐助本院善款表揚條例

一捐銀至一萬元以上者得鑄銅像并將肖像存掛禮堂永爲名譽正總理

二捐銀至五千元以上者得將肖像存掛禮堂并永爲名譽副總理

三捐銀至一千元以上者得將肖像存掛禮堂并永爲名譽協理

四捐銀至五百元以上者得將肖像存掛禮堂并永爲名譽董事

五捐銀至一百元以上者得將肖像存掛禮堂

六捐銀無論多寡均將其芳名登報表揚并勒石以留永遠紀念

七勸捐員勸捐至一千元以上者得將肖像存掛禮堂以表勞績

▲發起人

陳觀扶 李玉階 張餉良 黃肩衡 章潤生 梁谷欣
梁滄亭 李伯明 葉劍舲 傅伯宗 夏聘尹 伍式如
林起坤 鍾榮興 鍾少甫 湯湘霖 古寶根 黃欽榮
梁受謙 利訓彝 陳鏡秋 薛水耶 黎伯楨 湯竹君
梁芥元 李健軍 陳仁甫 黃少庭 許仙洲 葉國珍 鍾蓉元

▲贊成人

古蔭南 廖雲珍 楊國群 梁集文 鍾介甫 黃念有
張續初 葉瑞記 鍾逸洲 彭善文 黃石橋 黃清魁
李德書 許富彝 鍾柄文 黃人和 鍾元欣 鍾福彝
鍾元瑞 管凌雲 梁適群 黃潤明 永瑞昌 古雲爵
謝利淵 羅鼎發 丘曉九 鍾士杰 鍾石園 黃新魁

▲附列本院籌辦處臨時職員

總理 陳觀扶 **處長** 夏聘尹 **副處長** 陳仁甫

顧問 鍾榮興 梁谷欣 湯湘霖 葉滿龢 梁受謙

財政 古寶根 **文牘** 章潤生

幹事 湯竹君 黃人和 利訓彝 鍾士杰 李玉階
梁適群 楊國群 鍾桂華 葉國珍 羅鼎發
梁芥元 鍾少甫 鍾蓉元 張續初

勸捐 由嘉屬全體人分任之 **坐辦** 傅伯宗 章生潤

茲訂于陽歷十月十七日禮拜下午一點鐘在本應和館開嘉屬全體大會籌辦本院進行事宜屆時務盼齊臨共勸善舉爲盼

星洲嘉應五屬方便留醫院籌辦處謹啓

中華民國十五年十月十五日

○欲承辦建築工程者注意

啓者本公司現有工程承建欲招人承辦茲入建築家如有欲承辦此種建築工程者可至滙豐銀行大樓內與本公司接洽可也此布

新嘉坡滙豐銀行大樓內士炮麥嘉當公司啓

民國十五年十月十四日

◁勝仔煤炭▷

勝仔煤炭合用於船隻及各種烹機之用 貨物依時運到 諸君光顧祈至福蘭公司接洽可也

大坡吧虱口門牌一百十七號至一百二十一號

DAJAK COAL.
For particulars please apply to
HOOGLANDT & CO.
117/121 Market Street.

○尋姪廣告

敬啓者舍姪王銀水年方十六歲身高約四英尺左右面白額目清秀上唇前齒微露原籍福建安溪翠屏鄉十歲時來叻寓居小坡荅蘭亀街二號門牌住宅現年入崇正學校肄業不料於十月十四號即夏歷九月初八日八點鐘出門不知何往及今四處尋覓無蹤四方仁人君子如有知其下落前來報信者願謝花紅銀三十元或將舍姪扳留帶他回來敝宅願謝花紅銀一百元決無食言此佈

通訊處 小坡荅蘭亀街二號門牌（即爪亞街上第四橫街）聯成號
實叻 小坡海南街冥里津門牌八號瓊成號

民國十五年十月十八日 王鹿機披露

柔啰九州府參政司署告白

通告事照得一九廿六年拾月廿號巫來聯邦憲報第五四七四號佈告內載柔啰九州府參政司依照一九一四年當商條例第五章擔理特定承充期限由一九廿七年一月一號起以三年爲率其應給牌數及准承地點臚列如下等因合行曉諭週知各商如有意承充仰於本年十一月壹號午十二點以前遞向本署投票可也再將來無論承得任何地點其時效均由一九廿七年一月一號起始行發生特此通告

計開（一）英彰埠內東姑蝦申路之北（二）英彰埠內東姑蝦申路之南（三）文丁（四）峇邦律（五）峇斗（六）坡德申（七）孟加蘭金吧土（八）吧沙峇影（九）宜叻湖（十）知知港（十一）瓜羅庇嗎（十二）馬口（十三）柔佛（十四）蘇邊（十五）林毛（十六）金孖士

一 凡投票者須一二年爲期惟各須聲明某處逐月出牌費若干

二 所出牌照于期滿內有全權在牌上註明之地方營業

三 凡投票者其信皮須用火漆封固面上書明當商投票字樣寄呈柔啰九州府參政司署

四 並寄到本署或與柔華民護衛司署領取即依格式紙填寫于票內須用英文及投票人本國文字填寫姓名住址如係行店則須將各股東姓名住址及店號照樣列明

五 凡欲投某一地點均須另紙填寫至每票須與交保證金一百元如得票之後不到承充者即將此銀充公其餘不入選各票之保證金一律交還

六 凡入選各票須覓殷商二名經參政司認可者同具保單担保該商止當營業及依期繳費然仍須先交三個月之牌費以作違章罰款之保證

七 各票任由政府棄取不必價高者得

八 如出價每月不及二十五元之票一概不議

注意 凡領牌照之當商所有當入貨物滿期後仍未取贖者准其發賣毋庸領取賣牌照但須遵照一九一四年當商條例將所沽貨物一一書明

民國十五年十月九日

長城公司出品◁

新片預告

（鄉）（姑）（娘）

不日到星

有英中荷西運影專片演公權司啓

大坡二馬路 中華電戲院

定十月十九日廿五日開映

頭場七點十五鐘開映

北京風景 一本
盲童教育 一本
國產笑劇 李大少 二本
清虛夢 三本
一場九點半鐘開映
社會名劇 疑雲 九本
以上幾片 一晚映完 而券資仍照舊不增

下星期開映 （地）（獄）（天）（堂）

注意注意 空門賢媳 不日抵叻

廣東要聞

◎佛山最近之工潮

佛山各工會因農工廳在省設立，市內各官署，俱不敢干涉其舉動，是以各舍工人，日形橫恣，最近衣(衣旁)造聯軸工會，因各聯店未克承認其要求條件，以至兩月餘，仍無期解決，遂由工會布告，凡各店貨未容納其提出條件之前，所存舖中貨物，不准發售，並派出大幫糾察隊分向各家監視，又書籍文具工會日前向市內各店提出加薪問題，有等工人，竟要增至加八之數，各店因其所求太苛，未曾即日容納，該工會即謂僱主有意頑抗，于昨日亦派出糾察隊，前赴十七間各書籍文具店，制止營業，各號迫于閉門，至去月三十號乃承認其要求，是日始得復業，目下全市工會，以該兩工會出 最新辦法，凡向東家要求，自然無往不利，均甚贊成其手段，嗣後凡有條件向東家提出，定必步其後塵，以取勝利，準是以觀，工人之橫恣若是，將乎爲該市商人矣，又佛山衣(衣旁)造聯軸工會，內有工人將及千名，工作本稱浩大，惟會內工人向來頗暴無理，越出作工範圍，其對待東家之騷擾，誠爲各工會所罕見，事緣該會工人承衣(衣旁)聯對，近有幾定工價，惟各工人每因工作冷淡，私向各店要求，自願把工價減至五六折，領取各家貨物衣(衣旁)造，不料今年四月間，由會內各執行委員發行，迫勒各聯店于今年正月起，把所有扣減之工價填補，否則實行把各聯店東家拘拏，是時聯店因其實施橫暴手段，對于不允照補工價之號，竟公然派出糾察員，攜帶草繩，入店拘拏東主，于是無力與抗，均于照補云，查是次風潮，全市聯店，共補工價萬餘元，損失殊鉅，自是之後，工人以東家爲可欺，于舊歷六月間，竟然再行頒布苛例，其重要之點，凡聯店有貨發出工人衣(衣旁)造，務須一律把製貨原料送到工會，由工會代發工人製造，並須夠所定工價，其行苛手續，志在使各聯對店不得與工人交手，自無法扣減工價，惟東家以是項辦法，窒礙難行，且迹近于太阿倒持，一致聯行拒絕，不肯承認其條例，故自六月中旬罷工至今，無期復業，乃去月廿七號該工會大集會議，迫令工人中有兼作聯店東家之分子者七八號，要其首先承認所提出之條件，各號受其壓迫，乃照辦理，但各大聯店絕無一家附從，依然堅持，非得該工會取銷苛例，斷不肯附和，該會執行者良因計畫難以實現，致令多數工友輟業逾月，鄧爲籌善策，以免窮困，[illegible]再籌其權宜橫恣手段，所謂會員會議，由十月一號起，派出糾察隊[illegible]入，分投各大聯店東家，凡屬東家承造其所定之貨[illegible]例，各號所存各貨俱不准發售，如有不遵，實行拘拏舖東，惟市內聯舖生意極大，目下正值旺月營業，每日必有大幫貨物寄付南洋西北江及四鄉各埠，現在被該工會如此壓迫，遂至停止營業，各聯舖苦況，不堪言狀，而工會之橫暴至此，亦誠空前所無，眞可謂愈出愈奇者矣，

◎石歧被袁劉攻下說之實況

▲石歧治安交回鄉團担任
▲袁帶等部退守東鄉
▲五號晚已有省歧渡來往

日前香山袁帶劉偉業等部號稱二千餘人，受朱卓文林警魂等指揮，會同附近之民團，從小欖欖邊兩方面，分路圍攻石歧，並將防軍百餘人繳械一事，因數日來省歧渡不開行，以致該處情形如何，言人人殊，昔無足當，直至昨五號晚，始行有船抵省，記者詢問由石來省之某商人云，自袁帶劉偉業等部與民團長細老哥聯合，以抗農團軍之後，該處農團，因被繳去槍支三百餘桿，故紛紛電省派兵到援，同時袁劉等部，恐大兵一至，必累及民團身上，故表面上與民團脫離，自行獨當一面，分據小欖河邊等內河口岸，其袁帶部分，則據大河安棠一帶，已預備嚴陣以待，其駐防石香之二十師五十九團約百餘人，見袁部已節節進迫，即率所部士兵，從石方面，向前開拔，會同[illegible]團軍約數十人，于二號早，撲攻大河，戰約炊許，黨軍以衆寡懸殊，即被袁部擊敗，仍退入石歧，同時小欖河邊之劉部，以袁部勝利，亦擬在後抄擊，故石歧人心大震，省石輪渡，因被劉部封鎖海口，不敢開行，故此數日之中，省方盛傳石歧爲袁劉攻下者，即此原因也，至四號早，駐石之黨軍，未知何故，忽俄開拔淨盡，該縣長亦逃匿無蹤，是日袁劉兩部，亦擬乘機入駐，以爲籌款之根地，闡未得該處民團之同意，以袁劉入城，勢必遺害地方，故暗中派人疏通，答允每日爲撥餉項，請其不必入駐，當時袁劉亦以石香二地，無險可守，允其所請，即率所部拖守東鄉各險要之地，石地治安，仍由該處民團負責，安謐如常，迨至五號早，省歧輪渡始由袁部放行云，

◎孫科呈報辦理廣九工潮經過 (三)

旋據該路總工會執行委員會提出復工條件四條，以資保證，(一)該路工人即日離巷，(二)罷工期內九月二十六日薪金，照常支給，(三)罷工期內損失費一千零四十九元，由廣九鐵路局劉日歸還，(四)保證路局工友與職工，不得因此次罷工，加以何種罪名，並上述條文，經該路總工會為維持交通計，立即核明照准，並據該路總工會執行委員會要求，由市黨[illegible]工人部長[illegible]其瑗，[illegible]七早照常開車，並該總工會執行委員會，照錄條件，函廳請爲備案，等由准此，理合將辦理本案情形，及開車日期，呈報政治會議察核，再職路對于此次罷工要求完全秉承政治會議議決辦理，並無延宕敷衍之事，乃閱全國鐵路罷工會廣東辦事處宣言，竟謂建設廳空言搪塞，並謂建設廳已無辦理北段誠意等語，未免失實，應懇分別呈明，免滋誤會，伏查撤換路局一節，係二十三日奉政治會議交廳辦理，二十五日下午提出會議，方議決准將該路局簽長撤職，未經政治會議議決之前，何能遽行答覆，該路工人謂空言塞責，并謂建設廳已無辦理此案誠意，不無誤會，該路工人代表到廳之際，正值赴政治會議會議，是以未能接晤，合併聲明，除呈國民政府總司令部外，謹呈中央政治會議，廣東建設廳長孫科，(完)

△鳴謝

此次本會[illegible]助伸[illegible]
民國十五年十月十八日 [illegible]廣州[illegible]公啓

葉奇可止咳丹

從根本而治之咳嗽藥獨此止咳丹而已

世上若無嚱治之咳嗽 則醫者無以顯其能 是故有難治之咳嗽 須有効如桴鼓之咳藥如止咳丹者 然後可以別利器於盤根錯節之中 蓋此止咳丹嘗過任何難治之咳嗽 爲他藥所難愈者 而此丹可以立顯其功 不論寒咳熱咳新咳日咳夜咳或乾咳皆奏効如神 此之市上有的發生□痰嗾化痰下氣之藥 亦自能治咳嗽者大有分別 弟於咳嗽一門 頗得端根本之治法 一掃古人論痰之謬見 [illegible] 亦得自守之餘 咳嗽的諸君請即試之 便知其効驗確有可靠無負頌審之隆情也 每盒九角

各皮膚病一分鐘止痕

此藥名皮膚水專治各種皮膚病血毒濕熱癩癬疥瘡等搽後有清凉香氣不污衣服効驗極速五角二角半

收良頭痛散

此散與別不同藥少功速不潮不發霉 有膠片包 服之不苦限半點鐘見功 專治頭痛牙痛 價八占 打八角

調胃丹係微瀉藥王

此丹專消血毒服後不肚痛凡手足腳生瘡花腳，夫婦皮膚血燥濕熱大便結婦女月經痛或過早白帶等俱有神効實驗 各女界之藥寶價二角

勝過如意油紅花油

此油名曰黃金油氣味馥厚試以油一滴放入口中則覺氣烹丹田氣味久存便知與市便勝比之徒得薄荷以甚人者大有分別專治牙痛肚痛等此三宗乃此油之最綜著又爲跌打損傷風濕消積毒止癢可搽可食確係救急良藥若要外科各症並兼調胃丹更適價四角二角半

代理處 牛車水福安參 古友軒大馬路 [illegible]

本號辦有正樹標臭水牛沽

葉奇可專治婦科咳嗽內傷甜尿等症

海山街四十六號葉奇可

保 身 堂

[illegible]

代售處 [illegible]

鷄鵲老牌經驗良藥

代理石叻坝羅太平 會豐大商店 總發行香港永樂街瑞昌西藥行

各埠藥房商店均有代理

鷄鵲牌止咳丸

此丸乃西來助肺之良藥熏配呼吸之要品考訂精密確能與肺膜性質相宜凡肺癆咳嗽之病無論新久症之輕重一經服食立能止咳化痰當見喉嚨滋潤口角生香已傷者服此藥立即復元未傷者服此丸永無損傷每次服丸四粒每日可服二次自可順氣除痰痰去則咳自止其肺自壯而呼吸自匀若能時常備用肺病可免闔家子女可保無痰驚之患肺體既壯其身自强誠助肺呼吸之止咳聖藥也奉告同胞若患肺病者請為留意方知愚言不謬

每瓶壹員 每打拾員

總發行香港瑞昌西藥行

鷄鵲牌極品眉壽丸

[illegible]品[illegible]壽丸天下[illegible]最大偉力收效神速[illegible]置之劑久為環球人士稱許[illegible]彰凡有[illegible]後天失調以致[illegible]精神日竭百病叢生[illegible]有[illegible]之良丹亦不能收獲實效也本醫生有[illegible]獨得之秘加意研究務使氣味純和功力强大[illegible]體最虛最[illegible]甚至不能生育者試服此藥極品眉壽丸一[illegible]法服用可保精神[illegible]健異常勇氣百倍大得其力當此之[illegible]雖以未受孕者莫不有宜男之慶百發百中靈驗無雙願世之無子者試服之即知此丸為宜男聖藥效力神速此丸每次服二小粒計重不過三釐每日服三次統計不過一二分奇在服後不知不覺精神活潑藥力運行與心如意與別項丸大不相同真靈丹之金丹生男之寶券也欲知其妙速購為佳 每瓶弍元五角 每打廿五元

省港內地外埠大藥房大公司均有代售

香港瑞昌西藥行總發行

◁聯東保險有限公司▷

Eastern United Assurance Corporation, Limited

石叻馬六呷街門牌一號（法國銀行）

中國人之保險事業欲惠顧中國人之保險公司故本公司之設完全保 水火險

並保應多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低

廉使僑胞財產永爲穩固區區保務吾僑商衆中不無少補耳倘蒙移玉一律歡迎

正主席 薛中華

副主席 吳克倫

董事 李深端 殷雪村 麥高里亞夫 王順池 黃兆佳 許小興 邱國寶 余應林

司理 曾臣

總司理 黎庶務 李若

副司理 柯守智

同披露

開心影片公司新出品

（笑劇）

怕老婆

卓呆編劇

優遊導演

摧翠女士主演

情節離奇

表演佳妙

動作滑稽

皆堪發噱

南華貿易公司影畫部啓

用之可以提神醒腦令人舒服此香水若依此法用之實無香水味存留身上所餘者祗覺身心愉舒鬱之精神為之發而已請余不信請於即日試用之自一九二年起今此香水已成人人好用之化裝品購時明辨上之商標與金色的商標蓋非不能料別其真偽也

遠東及印度之代理人星洲友達大樓內拉勃巴勝公司啓

男人每愁香水但仍有多人購此四七一一號果香以水香水此人浴加入面謹中

No 4711 Eau de Cologne

△注意 馬來由最有價值的歌

（歡）（樂）（歌）（劇）（團）

即晚開演

著名 新韻頭

全班歌亞男女 劇員齊力拍演

本套 四大特的色

一 佈服華貴麗都

二 劇員色藝雙全

三 配景光怪陸離

四 音樂柔揚悅耳

歡樂園

唯一遊樂場

露天影戲 完全開放 不收雜費

潮劇 玉春香主演 由十月十四號起

即日起日夜開演

法戲 印度幻術家

京劇・上海同樂舞台男女班

大門入場券收銀一角

歡樂園有限公司啓

識常 保險須知

保險公司之設所以保障人們意外之損失也故凡有產業者莫不樂納些少之保費預爲不測之備以圖永久安全但目今保險公司多矣苟不察其實際如何而遽行投保則將來結果必出意料豈非誤事所以無論水陸產業若要投保（買燕梳）須本眼光前去即如聯泰水火保險有限公司在香港註册實備資本金一百五十萬元內外各埠遍設分局或代理十數年成績信用卓著實爲保險界之翹楚因誤本題之便引而表之俾客商之買保者知所問津焉

福建要聞

閩南民軍領袖張貞升編革命軍第四獨立師長之情形

五日廈門通信：周蔭人到龍巖開軍事議會：決定對粵取守各節：已詳前報：茲據汕訊：何應欽於二十六日得周蔭人二十四日電詢：查巡閩邊境：係督辦職責：値此國事蜩螗大局動搖之際：保境即是安民：安民即所以保境：尙祈釋念爲荷云云：此電雖未必由衷之言：然暫時對粵取守說：似尙可信：至汕頭方面閩南民軍領袖現革命第一軍第一補充團長張貞：忽於此時：由何應欽之薦舉：蔣介石之同意：呈請國民政府：升編革命第四獨立師長：於二十七日：在一軍部舉行受職禮：張演說有謂（閩人至今日已陷水深火熱之境：因是閩中革命空氣：亦較濃重：加以年來青年學生之努力宣傳：本黨主義：在福建已有相當基礎：國民革命擴至福建：必爲日不久云云：）是日何應欽亦有演說：另謂：此次張師長升任：及必請其就職之原因：（張曾辭職）蓋以我軍已決實行入閩故：我軍本無圖閩意：但周蔭人已南下：謀從我粵邊：雖來電屢稱巡閩邊防：無他用意：實皆飾詞：目前時勢所趨：彼縱不攻我：我亦有入閩之必要矣云云：第一軍司令部參謀處全部人員：於二十七日：出發前方留陸高陂：何於是夜亦赴潮州：轉赴高陂：將設總指揮於此：主張貞改編成師：擬以現在所部補充團改爲第二團：升營長楊逢年爲團長：與安福建國軍警備大隊許顯時部：改爲第三團：第一團則須俟中央發編：張就職後：二十九日赴樟株：任入閩右翼指揮：設立指揮處：對閩發動：何應欽前在一軍政治部報告：閩粵形勢：謂粵方計畫：俟帶戰完全勝牌：閩省東濱於海：西南兩面：均陷於粵包圍中：北之浙省：受他方牽制：亦必不能援閩：福建已成孤立：而閩內部民軍蜂起：粵軍雙方：可長驅直入：不費力也：即可奠定全閩云：粵方對閩之作戰[illegible]利消息：則粵之對閩：或仍保持其守勢：亦未可知也：

周蔭人龍巖會議時之閩南民軍情勢

▲閩軍肅清民軍之初步

▲葉已敗退長洋

四日廈門訊：周蔭人龍巖議會：決先肅清民軍：於是首當其衝者：厥維葉定國：葉當時在[illegible]內灘口蓮花山一帶：集衆約七八百人：四十五團：團長王成芳：與張毅約合攻葉：葉聞之：率部退守大坪蒲美：王部陳營：自同安進攻：張毅調駐長泰巖溪騎兵團長陳維新：自後襲炙內：據此間民軍參謀團消息：謂張軍劉錦棠營：二十一日攻小村：與葉部連長葉巒基戰不利：張又令某營：於二十三日攻后過社：被葉部連長盧化龍包圍：俘虜十人：退去：又張軍大隊長張正榮駐林墩：被葉部連長蔡飛騰夜襲：亦敗：張再調步兵一團偕騎兵團前進：攻大坪：同時同安：南軍攻蘆內：大坪葉軍稍退：獨[illegible]林墩被葉軍襲擊：張軍圍救：葉復佔大坪蘆內云云：但據長泰張軍消息：張軍連日進攻葉定國：二十六又隨機關槍赴溪助騎兵營攻東炙樓：炙內等地：葉軍不敵：死三十餘：俘百二十餘：葉軍殘部退長洋：安溪同安省軍：亦來會攻：佔留美大坪：張軍佔東炙樓炙內：騎兵團長陳維新當發出捷電云：（騎部二十五晚：督同李營進攻炙內：匪勢不支：紛向東社樓趨竄：繳械四十桿：俘虜五十餘人：職部隨後追擊：匪再向長洋逃竄：俘虜八十餘人：二十六日晨七時：完全佔領東炙樓：匪軍巢穴既失：不難剋日剿滅：除跟踪追逐外：合行呈聞：騎兵團團長陳維新叩）云云：據此間商人得同安私人函：亦謂葉確棄大坪東炙樓退入父子嶺：則葉之敗可證實矣：惟民軍目的併在擾亂：無所謂敗退：非根本消滅其實力：隨時隨地：可以出擾：而長同萬山間：出沒無常：又無由撲滅之也：至陳國輝近在南安黃巢山召集舊部：及各小股民軍：高義舊部陳清標：蔣義和等：均往歸附：正議大舉要洪瀨及南安縣城：孔昭同聞之：令旗二十九旅之四八：赴南安防禦：並乘機進剿：惟陳未來攻：省軍亦尙未到達：情況若何[illegible]此間宋淵源所組織之福建國民軍參謀團：六路司令：除葉陳各有數百人活動于同安南安外：雖吳威未否認列名討周通電：但令其列席參謀團代表吳登深：向未表示：目前不能就職：楊漢烈亦已函張毅否認列名討周通電：（近又有自稱楊之參謀團代表羅衡甫：向廈門報紙否認楊有動函）均懷惡意：盧興邦所部：現在其弟興榮之手：與興楊同隸省軍鐵下（現省軍第七旅）：興榮與乃兄不協：興邦已不得而指揮：高義舊部：散失已盡：近雖委出若干司令支隊長營長等：命其入內地號召：但令尙無聞成軍者：故民軍活動：表面雖似蓬勃現象：實際則葉陳已陷于孤軍轉鬬之勢：省軍目標亦專注于彼：葉軍苟不入閩：閩省民軍終無發展之期：又楊漢烈部陳尊：近忽在安溪：被二十九旅營長趙得功扣留：惟陳部現尙在仙苑：未予繳械耳：

農商部新頒漁業條例（六）

▲九月十四日公布施行

▲漁業中人可注意及之

第卅四條 左列各款規定之一：處五百元以下之罰金：

（一）應經核准之漁業：未經核准或命令停止而經營漁業者：

（二）違反核准或命令之制限與條件而經營漁業者：

違反前項各款者：所有之漁獲物及漁具：均沒收之不能沒收者：追徵其價額：

第卅五條 不經漁業：非經核准而經營：或違反禁止停止條件及制限之命令者：處二千元以下之罰金：並沒收其所有之漁獲物及漁具：不能沒收者：追徵其價額：

招聘技師廣告

啓者茲欲聘用打鐵師打磨師及燒鐵師多人有欲應聘者可親至烏節律慕娘摩托有限公司內面商一切可也此佈 慕娘摩托有限公司啓

民國十五年十月十二日 慕娘摩托有限公司啓

Little's Oriental Balm

◁秀工舍▷

電話三四八一

坐落勿拉巴沙律門牌三十五號

SHUKO SHA

Telephone No. 3481

No. 35, Bras Basah Road

Singapore.

營業種目

價廉版 製各種

銅版 招牌標記

亞鉛版（及徽章勳）

爲買製版

印刷用各種凹凸版

各種法郎製品

金銀徽章類

其他各種

招牌標記一切

招僱印車工人告

啓者本報現擬招僱印車工一名有熟悉此項工作者請到本報印刷部商酌可也

本報經理部啓

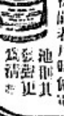
民國十五年九月廿九日

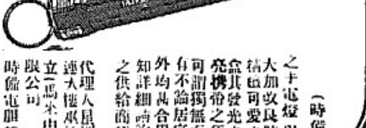
一九二六年十月十五日

時備手電燈廣告

EVEREADY

（時備）手電燈乃耐用可靠及全無危險之品





推廣有手電燈之光及無線電話機備者用時備電池耶其聲譽更爲精

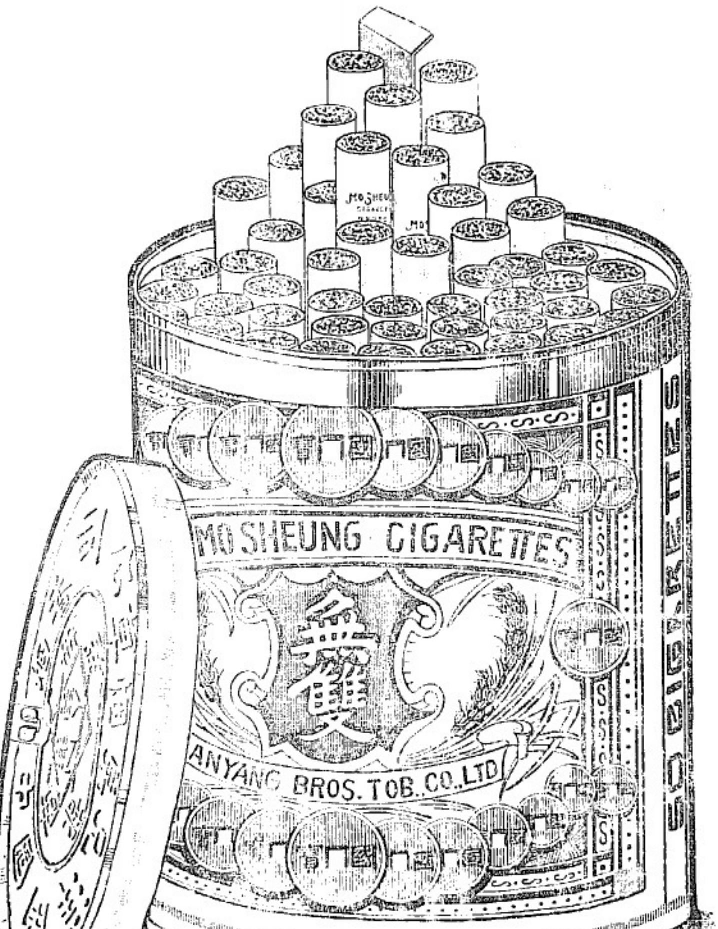
（時備）之手電燈現已大加改良臻於精益可愛之小盒其發光之猛亮携帶之便利可謂獨無而僅有不論居家出外均爲合用欲知詳細請詢爲供給商便悉

代理人星洲有連大樓承拉勝立（馬來由）有限公司

時備電池能增

無雙香煙

有獎券



有贈品

南洋兄弟煙草公司出品

○陳德和遷鋪啓事

啓者鄙人於民國六年南來在彭亨關丹埠任永興號之職該號係家嚴與諸友人合夥生意經營什貨布路及收買樹乳嗣後諸友人與家嚴陸續退股槪歸我陳德和承頂獨自依舊營業迨至今年經將什貨布路收盤專營樹乳貿易兼總代理星洲衣也喾喾有限公司刻下自建樓房經已落成不日搬進新鋪改名永興樹乳行地址在關丹後街二十二號二十四號謹請諸來往商翁及親誼戚友如有信件惠投須依新鋪住址庶免遺悞此佈

Eng Hin Co.,
Nos. 22 & 24, Wall Street,
Kuantan, Pahang.

關丹陳德和謹啓

民國十五年九月廿二日　平

◁注意▷

福蘭公司及理火燭洋面專保險生意價格相宜賜顧僾辯諸君光顧請移玉至嗎吉寶得力門牌一百十七至一百二十一此佈

HOOGLANDT & CO.
Insurance
117/121 Market Street
Singapore

○慈母前之懺悔

做格非由南洋回到家中：很得意的向他母親張太太前請安：在格非的意思：以爲離家已久：此次吊歲榮旋：母親總要十二分快活了：不料張太太是有徐庶母親的脾氣的：只要兒子立志學好：其他金錢財寶：兒女私情是不足動他的心的：一見格非回來：登時放下面孔：怒不可遏：痛責格非道：你在南洋回了好勾當：還有面目回來見我麼：半空霹靂弄得格非很惶恐的答道：兒子在外：不外想賺多少錢：來奉母親啥享小呀：并沒做甚壞事：張太太不(口旁)的一聲道：說來很好聽呵：誰信你的屁話：你發臭爛貨代賣冒藥：有這個事麼：冒藥在本鄉誤了多少人：你知道麼：現在人人都把你和臭爛災一樣看爲你知道麼：他冒藥害人　已罪大惡極了：你又助桀爲虐：我天天在家持齋念觀音：你在外天天做殺人的買賣：試問他製藥的法子懂不懂呵：你又何苦替他代賣呢：格非兩眼流淚的答道：他不懂製藥的法子：我也知道：就是替他代賣：也并不是爲貪不義之財：不過因同鄉感情：又被他糾纏不已：所以不得不吧：張太太道：這些殺人的事：也可被感情所驅使麼．況且感情是不可靠的東西：如過你吹烟不癮的時候：他就眨眼若不相識了：尙有感情可說嗎：你不用看別的：看他對於本鄉的事情：就可知道了：今年本鄉大疫：蒙他的藥害了許多人外：他從來有做過一點公益事情麼：求其不欺賣饑富：爭買田地不可得呵：這樣也有同鄉的感情麼：又他所冒濫的：就是永安堂虎標各藥：吾聞虎標主人：是很熱心公益的：他每年所得餘利：大半用於人羣善事：又不分畛域．視一國如同鄉：這樣去冒他的藥：是不義：將冒藥去殺人：是不仁：可惜你男子漢：想不到這層：只認識住居相近的同鄉：被這不可爲的同鄉感情所驅使：蒙此不仁不義之名：不由我不氣憤呵：格非聽了這話以後：心裏漸漸光明了：合掌向　張太太道：母親：我知過了：自後誓不替他販賣冒惡了：請你老人家恕我懺悔吧……

注意大注意

正高麗參欲購者請看敝公司之聲明

△七大特長▽

一　物貨時時新鲜
二　價目底廉
三　時減九折
四　眞正保證
五　大懸賞十萬兩
六　函購者便宜
七　參精膏之特色

本公司發售品自高麗參原產地直接運來每月一次定期到者也故貨物時時新鮮

本公司完全高麗商組織專做高麗土產宣傳之目的故定價至廉

現限欲購五十元以上者收銀照定價之九折

本公司發售品皆有眞正保證之憑記憑証諸君可以安心購用

本公司發售之貨物倘有人能發見僞品者本公司當酬銀十萬兩決不食言

函購十元以上郵費特別免減

本公司發售之參精膏者完全提練上水號參之精華也故功力大甚

世界平和博覽會頭等金牌

前清韓兩國皇室御用補品

中華民國政府及各國政府化驗註册

各埠總代理處

吉隆盛春公司　怡保萬春堂　檳城美源號　馬六甲老萬山棧　星洲小坡二角　門牌七號

高麗物產公司謹告

衛補那藥酒

▲衛補那藥酒

凡人之生也以氣血爲本惟天下之大無一人不有氣虛血虧之時期爲益人年老則然而氣壯者少者幼稚者亦每以先天不足後天失調而然或以時勞困過而然或以病後欠補而然或以房勞過度不知衛生種種而然者又何其多其故無他皆不知補養之方而已至今設有遇此等之病者其能甘於斂手以待斃乎以理論之不能也以人道孝道論之又更不能也惟必竭力徵求補養之術爲今之方以復其人生觀之愉快以及其最寶貴之生命而後已斯方也斯術也果何在哉曰不難也即衛補那藥酒是也蓋衛補那藥酒之功近世醫學發明久已公認之爲最靈驗之補氣補血無上學品也夫此藥酒之速爲凡氣衰者可藉之以爲其元氣血弱者可藉之以還其本血是英國之著於調氣養血之靈藥故其名馳中外五十餘載之久亦良有以也誰不特嘗天下萬國之醫學會公認之爲最神効之補養藥品夫此藥品功力大而神速能使精神不足者身體時覺軟弱者得藥力一助即精神復元身心清爽氣力倍加此衛補那藥酒直可與仙丹比也蓋一得衛補那藥酒之功力便能返老還童而命將者轉危爲安弱者氣力充足或爲舒暢快樂之人謂之爲仙丹又何過焉故凡有氣衰血弱及患發熱或神經系各病痊愈之後而覺不甚爽快者可不速購數樽以奏神効之功於旦夕者哉

欲購此衛補那藥酒者可向各藥房一問便得奉上

一九二六年七月一日

一九六二年八月四號

市上所售之卑酒多矣但無能與丁標卑酒比較者以此酒乃用最好之麥芽與其他原料製造完全無化學品雜於其間丁標卑酒名馳全球者多年矣

丁標卑酒能令爾常時壯健請向爾之酒商索購之飲後爾必贊譽之也

Sole Agents Guthrie & Co., Ltd. (Incorporated in S. S.)

［在海峽殖民地註册］

牙直利有限公司啓

Aji-no-moto
SAVOURY SALT

味精粉

凡是各樣的菜湯要總調味的……料的原味添用緒頭做成完全……甚麼就是可謂……道味の設調和就成了多好……吧

特有效力

星洲衣箱街門牌三十二
問館　電話九八五

肉類菜目
……油炸雞、燉小雞……
魚肉菜目
……
肉湯類
牛肉呢、燕牛肉、燉牛白湯、蒸牛乳、燉牛肉……
湯汁菜目
用干貝、川鮮……
其外一切湯菜都可以應用

白熊霜標

士埃堡白熊標罐頭牛乳油是所有牛乳油中之最良者此油來自澳州（俗稱新金山）油質並不變換自出市以來歷受中外僑民儲用

各火食店均有此標出售
星洲唯一代理人冰藏有限公司　隨時均有存貨備辦
特此佈告
民國十五年七月一日

SOLE AGENTS,
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD
SINGAPORE.

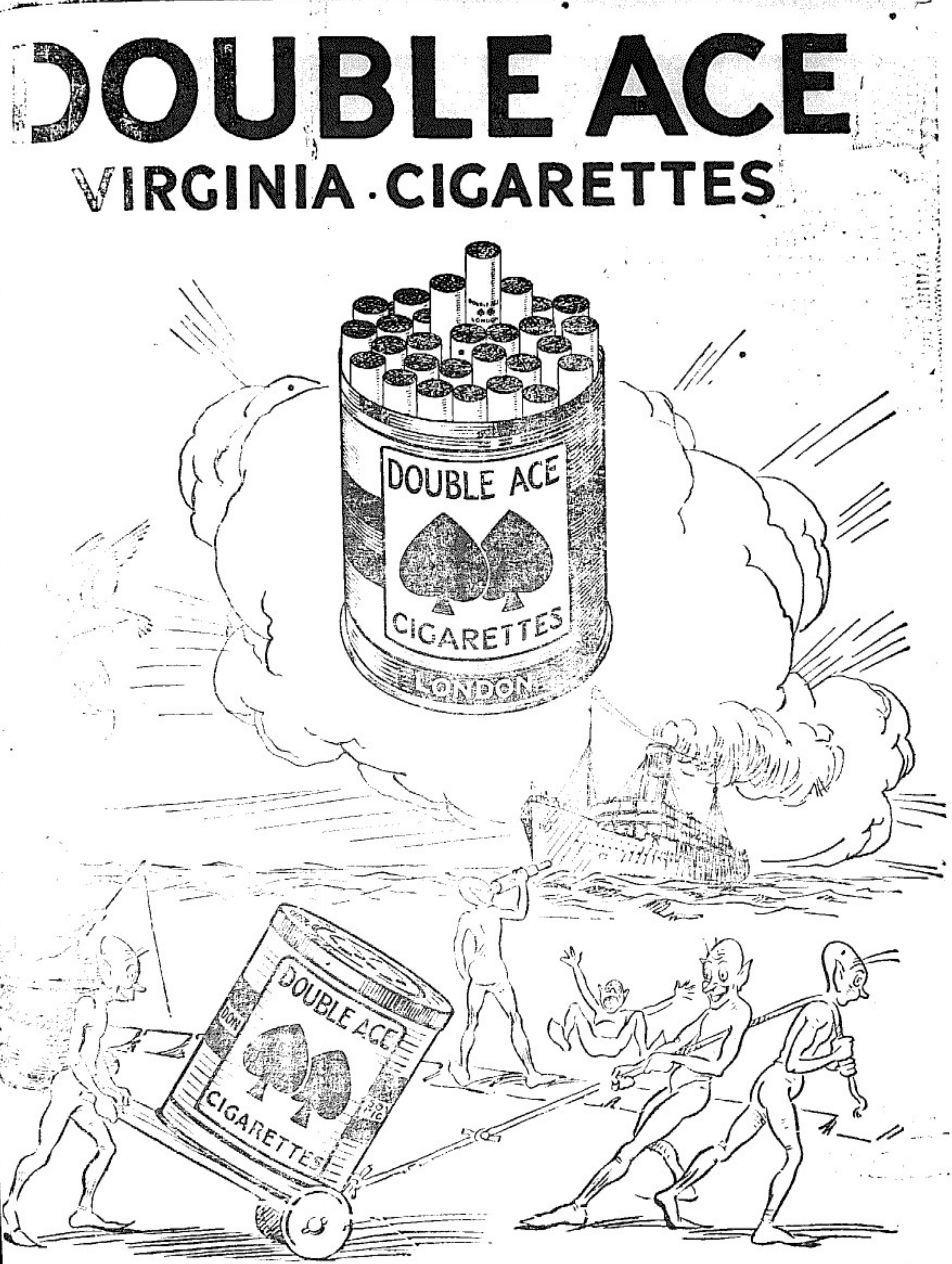
Glaxo

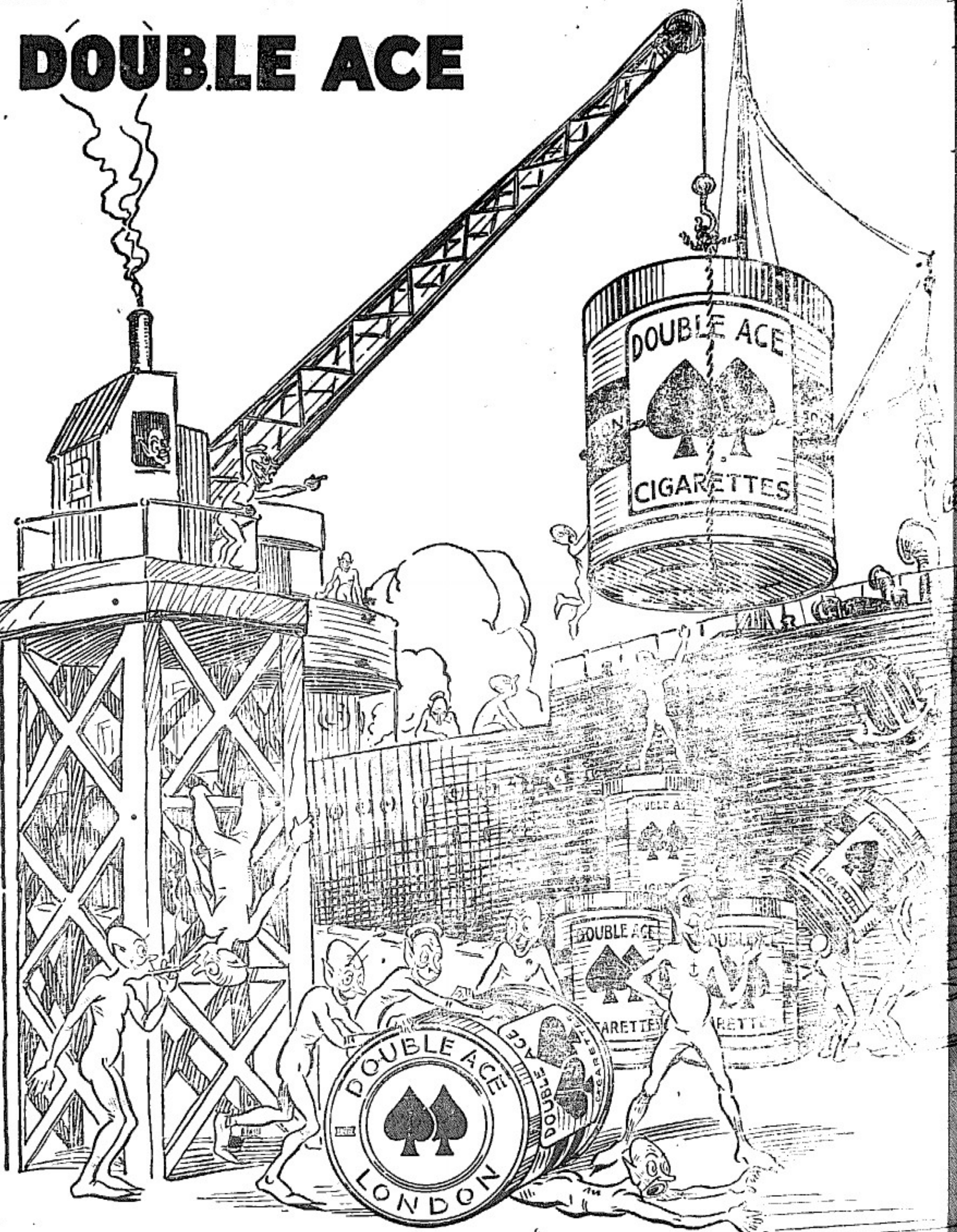
嘉勒樂粉係由牛肉牛骨及純潔之牛乳等提製而成絕無由不純潔之牛乳所製成者而有癆症及其他病發生之危險也

請自今日起即爲諸君嬰孩購此嘉勒樂粉則即享受人乳代用品之利益也

孩自屬諸君之寶諸君自不敢以作何種食品試之致以害其健康

若以嘉勒樂牛乳粉爲諸君嬰孩之食品則決可確保其安全因其內所含之物質皆嬰孩所需之滋養品料也


DOUBLE ACE
VIRGINIA · CIGARETTES
DOUBLE ACE
CIGARETTES
LONDON
DOUBLE ACE
CIGARETTES



ARDATH TOBACCO CO. LTD. LONDON.

廈門春生堂

秘製祛風濕補葯酒天下馳名

吉隆代理 叻寶靈街 尾郭協順號

總發行廈門 魚仔街永春 市春生堂主人郭祺祥啓

民國十五年二月一日

南洋要聞

英屬

◎永僑興置塚山之佳音

（天民稿）麻六甲埠永僑姚金水鄭奕袅鄭成快顏文輝姚貞焕周耀昌蔡光前林萬□陳以三諸君暨其他熱心家等：近慨於晉國擾亂頻仍：永人之來於斯以生以息者日衆：夫生者既有人贊助其生活：則死者亦當設法以善其後：于是合捐鉅款：購置離六英里之蔴杯膠山一段：計六十有餘英畝之廣：以作允永之公塚：經向政府請給執照：想必能邀政府之允准也：此舉也實裨益於甲埠永僑大矣：爰喜而誌之：

荷屬

◎荷屬華僑學務總會之會議詳情（一）

荷屬華僑學務總會此次召集全島各教育界：假日惹中華總商會開教育研究會：事前先定職員分股籌備一切：庶務股總幹事吳樹基：幹事李靜顏郭威海沈淑仁頗乘强：招待股總幹事林繼明：幹事黃錫明胡網陳賢中裘靖之林鍾黃克樞沈旭明朱亞照丘念斌丘琦和梅燦然：議案股總幹事沈厥成：幹事蕭獻梅沏丞鴻贊謝公達張伯衡孫治欽趙愼一張笑菱：編股總幹事潘四存：幹事林子銓葉駒吳錦頫陸黃壽彭：交際股總幹事曾希賢：文書股總幹事謝靈英：幹事林志賢陳林全黃克昌謝中道：顧問張舉軒葉世良李云和楊紹登陳新泉等并貸定平安居等三旅館爲出席教育界居住：

第一日廿八日教育研究會開會：全島各校教育家之出席者共九十七名：旁聽者五十餘名：報界記者四名：七時半行開會禮：秩序如下：搖鈴開會：由桃仁唱讀：（一）全體向國旗行三鞠躬禮：（二）唱國歌：（三）總會代總理方克修主席：顧問張舉軒代表張總會致開會詞畧謂：

同人等以本教育研究會：召集之不易：與夫所關於華僑教育者：至巨且大也：謹竭其幸誠歡迎到會諸同志：并提出三種希望：

（一）希望到會諸同志：認定成敗之標準：不在事業本身：而在吾人所持之態度：

（二）希望到會諸同志：竭其心力：解決華僑教育重要問題：研究抑學方針及其具體計劃：時各會員互相勉勵：以謀華僑教育事業：謀福華僑之大多數：

（三）希望到會諸同志：充分發表意見：并努力實行議決案：最後感謝當地政府：及總商會：予本會以便利得在此地公開開會：

（四）三馬望中華學校代表報告接辦學務總會經過情形：（五）總會辦公處林衡三報告籌辦教育研究會經過情形：（六）臨時主席宣布選舉主席團：顧問張舉軒提議選舉監票員四名：衆贊成由總會推選：即推定曾希賢林繼明張伯衡嚴靖之四君爲監選員：即由林衡三分發選票：結果吳瑞張國基潘四存葉鴻贊沈厥成張伯衡君爲最多票：當選爲主席團：選舉畢拍照而散：十時半主席團會議分組主席：并修改議事細則：下午三時繼續開會：由總會代表張舉軒主席開會：略謂主席團上午會議已經選定．惟葉君鴻贊於中午忽然吐血：不能出席：理由次多票鴻丞繼任．後即介紹：席團六人姓名：次第將六主席之姓名報告後：代表張舉軒復行退下：由主席團代表張國基報告主席團分甲乙兩組：輪流主席：甲組張國基張伯衡鴻丞：乙組潘存吳瑞沈厥以後：即由乙組潘四存主席：按議案表提議：第一條荷屬華僑教育宗旨案與請查看教育宗旨案：此條討論最久：議員均發表意見：爭辯不已：其爭論之點歸納如下：

（未完）

亮仔膏

○外科聖藥

亮仔膏的四大效力

一、有□肌拔毒的功效

二、有收口消腫的妙用

三、有生肌止痛的能力

四、有退紅消腫的靈驗

主治各症

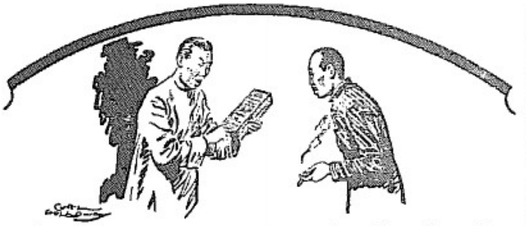
久年爛腳小兒胎毒 疥瘡刀傷疔瘡瘰癧 皮肉潰爛濃血淋漓 百般惡毒皆能統治

定價小罐二角半

石叻總代理

永生堂 萬春和 何長春 萬香堂 萬川棧 萬山棧 培元堂 保滋堂 各埠藥店均有代售

總發行廈門 萬春堂藥房



此乃能令爾時發康健之補酒 請早試用必能增進爾身體之康強無疑

Hall's Wine

（過去）（現在）（未來）

"LONG JOHN" SCOTCH WHISKY

自其過去言之則有其存儲蘇格蘭酒窖中年代之之價值自其現在言之則有其舉世賞鑑家讚美之榮譽而測其將來則必以爲蘇格蘭所產者開放之忌酒中之最上者也

此即浪約翰標特別存儲之蘇格蘭威士忌酒也

各處大酒店皆有代售

諸君惠顧無任歡迎

FOUR ACES
四點牌香烟
VIRGINIA CIGARETTES
MADE IN ENGLAND
揀選頂上淨葉製造
英美煙草有限公司
在英國註冊

▲六六六標嬰孩萬金粉（五）

大大六標嬰孩萬金粉爲醫治嬰兒出牙期內及初生嬰孩種種疾病之家用良藥能使嬰兒及孩童平安舒適之藥其功效有節可得其其巴（一）大大六）三字爲此粉保嬰品質之保證擔保其中不含一切麻醉性之安眠藥或任何種有害及危險之成分此粉已爲萬家用之爲時已久其銷數大有一日千里之勢於此足證此粉之價值矣

凡是嬰兒一切疾病以及肚痛寒熱皆由腸胃失序所起六六六嬰孩萬金粉能使腸胃清潔及消化性和潤用以治左列諸症最爲奇效
消化不良（綠色）大便閉結 胃腸氣脹 食不消化 肚腹絞痛 傷風咳熱 面色青黃 夜不安眠 多啼 腹瀉 脹風 胃脹 嘔吐 驚風 肚痛 牙炎 以及嬰兒出牙期發熱

嬰孩常服六六六標嬰孩萬金粉則其生長必多數有病及嬰孩易於哭鬧之嬰兒此粉功能安靜神經使嬰兒安然入睡嬰兒之大便一無變白嬰之色宜常用此粉治嬰之困肚痛有此粉之大便色則必有此大便秘結或其他嬰兒之胃腸痛宜即以此粉治療之以免再生物質傷害之害症必動用此粉嬰孩之父母須知其功效之大而其價格有信及有益數均宜售（六六六標嬰孩萬金粉其價值如金可貴也）

各埠藥房均有出售價每包一角六占

本坡代理處
萬安和 何長春
泰生和 萬泰和
[illegible]

◎援助廣州方便醫院南洋華僑義捐會宣言書

慈善事業分[illegible]域[illegible]之際各國人民對於萬國紅十字會踴躍捐[illegible]我國各省[illegible]捐亦異常出力可見惻隱之心人人皆有無中無外不約而同矣廣州方便醫院創設二十餘年活人數十萬衆其中醫治均極得宜除以內科外科[illegible]及[illegible]打諸症生死兼收不問其何省何縣一視同仁以周以[illegible]院以外倘遇風災水災火災與夫種種不測之災無不聞報馳救恐後爭先或有時行疫癘爲興招待輸歸國之華僑歲值歉荒不羅[illegible]濟飢寒之衆應災賑所至無分遐邇之區焚溺堪憐勉盡救援之力無微不至有症符醫誠廣州獨一無二之良好醫院爲貧而無告者之慈運病者所得賴以安全者也至其通常經費向由內地捐資二十餘年絕未嘗越洋勸募不幸年來內地兵戰頻仍地方凋[illegible]加以罷工未決百業彫敝自活尚恐不能遑愛亦莫能助由是善款無從而籌院務日處擱擱然數十載慘淡經營何忍委諸一旦千萬人生靈病苦何忍致此同胞迫得公派代表梁耀如君等南來呼籲以期求助於我同僑昨由代理總領事公[illegible]先生因是召集同僑大會以[illegible]商本埠捐會遂得公組而成立僑念斯事體大非竭衆力[illegible]以利前途之進行非急起直追無以解倒懸之困若今該院既已大局危殆岌岌乎不可終日矣無量數之貧病同胞行將輾轉溝壑矣嗟我同僑其亦有脊令在原兄弟急難之感乎亟起而消之所感者或惟同人[illegible]實在天之靈亦將默鑒耶

▲附列捐助本會善款表揚條例

一凡捐萬元以上者特製磁片玉照懸於該醫院報功堂中座正中位置另送放大三十二寸玉照敬具贊詞并題列芳名於報功冊內另金質紀念章一枚永留紀念再由本會呈請本坡總領事轉呈政府依照褒獎條例給發褒揚

一凡捐五千元以上者特製磁片玉照懸於該醫院報功堂中座正中之左另送放大二十四寸玉照敬具贊詞并題列芳名於報功冊內另金質紀念章一枚永留紀念再由本會呈請本坡總領事轉呈政府依照褒獎條例給發匾額以資表揚

一凡捐千元以上者磁片玉照懸於該醫院報功堂中座正中之右另送放大十八寸玉照敬具贊詞并題列芳名於報功冊內另金質紀念章一枚永留紀念由本會呈請本坡總領事轉呈政府依照褒獎條例頒發匾額以資表揚

一凡捐五百元以上者磁片玉照懸於該醫院報功堂中座正中之下另送放大十八寸玉照敬具贊詞并金質紀念章一枚以留紀念

一凡捐百元以上者[illegible]將芳名[illegible]并贈本院紀念章一枚以留紀念

一凡捐五十元以上者[illegible]將芳名[illegible]以留紀念

一凡[illegible]本會[illegible]一律登報鳴謝

◎各界名流親筆簽名贊助者列左

[illegible]

〇正會長 胡文虎
〇副會長 邱雁賓 陸寅傑
〇總司理 吳勝鵬
〇副司理 鍾[illegible]泉 曾紀宸
〇財政 梅國良 羅承德
〇查數 方論清 岑照臨
〇文牘 麥卓然 譚海屏
梁傑士 關蘭浦 吳毓柳

鍾水舟 陳子由 曾紀宸 劉舒鼎 [illegible]文田 梁鳳韶 鍾善初 何肖禹 樊秋田 呂惠棠 梁萬源 盧文錫 方[illegible] 楊世昌 周君南 王合儀 陳華卿 莫潤棠 李梓雲
陸寅傑 張崇岳 陳錫[illegible] 何思觀 洪紳扶 伍燊才 李陸溪 呂覺堂 陳月卿 黃祝丹 黃福[illegible] 梁澤生 陳[illegible] 陳錫儔 江玉書 謝文進 李煥燊 李芷芳
邱國瓦 佘應[illegible]延 宋茂悅 朱奕行 張 昭 陳 志 陳賢朋 梁 儀 李亮琪 張慶燊 馬軒昂 [illegible]恩棠[illegible]齋 鄧[illegible] 馬澤生 陳瑞南 謝子儀
陳祀恩 陳開國 羅澤泉 劉以田 羅承德 黃錦泉 蔡木豆 黃叔祉 盧志卿 梁綺雲 盧榮宗 梁耀廷 張夏庭 龔修文 李淡言 梁幽凡 王萬拜 簡昌淡
王邦傑 王嘉祿 李偉南 黃有鉤 謝桐浦 [illegible]佑 何耀楠 莫賢韜 梁明軒 楊少凱 方論清 鄺秀譜 李錦城 廖履初 張叔耐 李堯卿 黃 安 何白成
黃兆源 梅國良 王水斗 朱樹南 高韻泉 謝文斯 薛玉波 陳紹田 簡緝臣 袁顯延 朱育之 陳公明 曾瑞于 吳康泰 李新光 林獨步 冼致雲 錢[illegible]議

勸捐員 全體贊助人擔任

贊助團 新嘉坡中華總商會 同濟醫院 廣惠肇[illegible]方 [illegible]院 姑[illegible]敬堂 [illegible]行 與[illegible]行 [illegible]行 [illegible]務[illegible]社 [illegible]行 [illegible]和 會館 [illegible]會 [illegible]行 [illegible]行 公輪 行 厚福堂 文[illegible]行 [illegible]行 [illegible] 菜花

辦事處 松柏街[illegible]天[illegible]內

各界善長仁翁業捐本會善款者[illegible]款[illegible]交[illegible]阿打銀仔以昭慎重 本會財政員附啓

援助廣州方便醫院南洋華僑義捐會謹啓

中華民國十五年九月二十一日

◎援助廣州方便醫院南洋華僑義捐會鳴謝

本會前告成立：僑[illegible]樂[illegible]施之士[illegible]關懷祖國：慨捐鉅款：以爲[illegible]倡：天高地厚：惟大德於振溺：火熱水深：[illegible]斯民之復[illegible]：其[illegible]幸[illegible]何如耶：茲佩之餘：刊[illegible]以謝：

胡文虎先生喜捐銀一萬元
陸寅傑先生喜捐銀三千一百元
邱雁賓先生喜捐銀三千元
吳勝鵬先生喜捐銀三千元
張[illegible]昭先生喜捐銀二千元
三益寶號喜捐銀二千元
鍾澤泉先生喜捐銀一千元
許[illegible]遂先生喜捐銀一千元
林秉祥先生喜捐銀一千元
合記公司喜捐銀一千元
恒生寶號喜捐銀一千元
陳嘉庚先生喜捐銀一千元
廣源昌金舖喜捐銀一千元
廣[illegible]光寶號喜捐銀一千元
林文田先生喜捐銀一千元
薛[illegible]寶卿先生喜捐銀一千元
裕泰祥綢莊喜捐銀一千元
吳兆輝先生喜捐銀一千元
林耀墀即[illegible]昭捐銀一千元
朱有蘭寶號喜捐銀一千元
朱廣蘭寶號喜捐銀一千元
廣泰機器廠何耀楠捐銀六百元

上海保險公司捐六百元
于嘉祿喜捐銀五百元
蔡木豆先生喜捐銀五百元
陳桂榮先生捐銀五百元
寶隆[illegible]金舖捐銀五百元
知名氏捐銀五百元
羅奇生寶號喜捐五百元
恒生紅蜂庄喜捐五百元
利興公司喜捐三百元
謝文斯喜捐二百元
江玉書喜捐二百元
麒安保險公司喜捐二百元
義安號喜捐二百元
錦綸泰號喜捐二百元
永福安號喜捐二百元
南和成號喜捐二百元
福安號喜捐銀二百元正
民興[illegible]房喜捐銀三百元
[illegible]于大師喜捐銀二百元
陳[illegible]相喜捐銀三百元
[illegible]楼 錦生[illegible]居捐銀二百元正
巨成行喜捐銀二百元正
廖[illegible]興喜捐銀五百元正
梅國良先生捐銀五百元
曾紀宸先生捐銀五百元
西盛[illegible]金舖捐銀五百元
王[illegible]經先生捐銀五百元
羅承德喜捐二百元
吳[illegible]昌喜捐二百元
東盛金舖喜捐一百元
亞洲保險公司捐二百元
羊城保險公司捐二百元
永[illegible]棧喜捐二百元
永和安號喜捐二百元
中興行喜捐二百元
南[illegible]綸號喜捐一百元
黃有鈞喜捐銀三百元正
蘇玉波喜捐銀三百元
廣[illegible]隆簡昌淡捐三百元
[illegible]豐金舖喜捐銀二百元
[illegible]榮金舖喜捐銀三百元
[illegible]有限公司捐銀二百元

援助廣州方便醫院南洋華僑義捐會謹啓
中華民國十五年九月二十一日

歌館樓臺聲細細 此是春燈曲中人之樂
又想起白居易先生嘗云
潯陽地僻 無音樂終歲 不聞絲竹聲
則不免生一種[illegible]因我人心中有稍不愉快[illegible]
[illegible]遇有時更闌夜深或地處僻靜[illegible]不是
其作[illegible]自有 謀得利公司狗標留聲機
器出世購買
一套不論何時均可[illegible]
所[illegible]
謀得利公司
寫字樓往亞
基

代售處
大馬路門牌九十七號 茂發公司
爪哇街 永裕生公司
除上列以外尚有其他代售處
Moutrie & Co. Ltd.
Singapore.

▷選舖廣告片
松興有聲機器公司
敬者敝號專門留聲機器代理德國高亭唱碟本頭聯聘名師精於修理因觀世界藝術技藝增美故不惜重資到德國聘請技師團運ODEON廟宇南洋同往[illegible]選經香港廣州汕頭廈門天津上海等處收取名劇唱調製造高亭唱碟新出于始各式留聲先到爲[illegible]樂器[illegible]不過[illegible]
[illegible]之雅意現特開張批發各站代理格外欲[illegible]優美價值以廣招徠此告
總店[illegible]門牌六十七號
[illegible]和[illegible]馬路打路火
新加坡[illegible]馬路打火[illegible]門牌六十七號
松興公司啓
民國十五年十月[illegible]

南洋兄弟烟草有限公司
平安牌香煙

請吸新出世
◉平安牌香烟◉價廉美物
◉每包五占

十枝庄　十枝庄
每包五占

平安牌出世，裝璜色俱麗。
烟味又香醇，提神兼醒胃。
國產葉製造，價錢非昂貴。
雖一個之微，切莫流外帆。
西夫都有責，個個應所為。
深望衆僑胞，倡我中國製。
利權免外溢，請吸我烟仔。

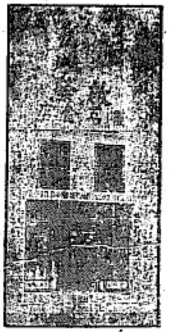
△本坡代理▽
大坡　瑞隆　南源　瑞泰　瑞春　萬發　萬德成　長源興
小坡　萬隆　福成　成利　聯興

民國十五年六月二十日
中國南洋兄弟烟草有限公司謹啓

(啓)(發)(鑽)(石)(金)(店)
金飾部開幕大減價

僑界先生公鑒啓者敝號金飾營業部定於陽歷十月三號即陰歷八月廿七日正式開幕特將列數則於下藉表歡迎希爲留意

金飾　本號有諳工督造所有足赤金及各成金保正純粹
製造　聘有著名金匠精造各飾如中國西洋廣東福建及馬來由人等飾品無不盡精巧之能事定造尤爲快捷



營業　買賣極其公平本號之金出入概照時價不折不扣
開幕　爲歡迎各界起見特於金飾營業開幕之日起三十天內所有金飾工價特收五折以示優異
特別歡迎　本號所有造成鑽飾品亦於金飾部開幕之日特別從廉概照原價玖折兌出以表歡忱

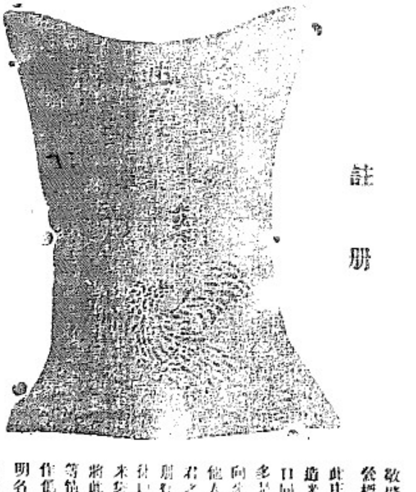
星嘉坡小坡大馬門牌六百十二號啓發鑽石金店啓
(電話三四八四)

○建社催收樂捐廣告

逕啓者同人等此次重發起南洋聯建王氏祠深蒙瓊僑諸兄弟熱心慷慨解囊樂捐珠璣纍纍茲于八月初八日現買舖一坐樓間三層在日本街(即海南街的力)門牌二十六號前議選爲本社募捐員所執部者希望各義務熱心竭力鼓吹勸捐勸成美舉藉由貿報日期開始徵[illegible]

[illegible]

總理　[illegible]
海南民利律　[illegible]　門牌一十二號
財政　大昌
海南民利律　瓊源昌　門牌一百九十五號
劉掛王　[illegible]
小坡大馬路　成泰隆　門牌四百八十八號
謝掛　星洲王氏祠謹啓
民國十五年十月十二日



註冊　商標

敬啓者邇屆鋼鬆均內隆興棧火礱所出青鶯標米向已馳名遠近現今叨中米商咸推此庄爲冠者其米粒均係粉西施名廠製造米粒飽屈乎勻色澤又極潔而且香甘可口同一米量而此米可得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷場推廣此米來叨向來係由十八間與和一家經理并無分號他人甚更稱爲米精認前還願以勸無負諸君之雅愛免特將青鶯商標向當地政府註册[illegible]知但恐有射利之徒[illegible]或假冒[illegible]商標或籍用人號米袋[illegible]商標[illegible]宜用特將此商標圖式[illegible]明廣告如有以下各等情[illegible]本號定當控究倘[illegible]諸君子稍知其作僞[illegible]亦必不吝[illegible]合併[illegible]明名宜目[illegible]特此特告

網略遥京隆興棧火礱註叨代表王書圖啓
民國十五年二月一日

清導丸對於閣下有何效用耶

如果閣下在青年時期有欲取[illegible]必能使身體發育健全精神爽[illegible]其[illegible]使逐日大[illegible]消化[illegible]購買清導丸[illegible]無垢也如在中年時代服用清導丸能使肝經[illegible]色紅潤[illegible]想[illegible]也或在老年時期[illegible]人[illegible]以通[illegible]便[illegible]無[illegible]之[illegible]胃口有味消化有序[illegible]色清導丸出售[illegible]坡韋廉士[illegible]藥局[illegible]購每一瓶叻銀六角每六瓶三元郵力在內

婦女無論其年齡之老幼

均以韋廉士大醫生紅色補丸爲其所需之聖藥

妙齡少女與夫操持家政撫育兒女之婦女[illegible]紅色補丸爲[illegible]稱[illegible]之唯一[illegible]強健身體精神之聖品[illegible]常州醫院院長[illegible]祖母包氏年七八十[illegible]因此更形羸瘦其時試驗血液赤血[illegible]血色素二種[illegible]之貧血症[illegible]服用[illegible]韋廉士大醫生紅色補丸一月之後再行[illegible]血色[illegible]均較[illegible]健[illegible]佳良面色[illegible]

女子幼均皆相宜專治　血薄氣衰　腦筋衰乏　少年虛傷　胃不消化　痰濕骨痛　臀尻[illegible]　山嵐瘴癘等症以及一切病後虛弱無力等患均可[illegible]治凡[illegible]者[illegible]出售或直向星架坡萬興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶八元郵力在內

本局[illegible]男女衛生小書[illegible]名醫康健[illegible]如欲奉送索取可寄一明信片至星架坡韋廉士醫生藥局[illegible]郵奉各一本不取分文

韋廉士大醫生紅色補丸

此正三星斧頭標萬蘭地保在法國釀的

各洋酒店皆有發售

十月二十六日至十一月一日
在大坡二馬路
中華電影院開演
警世倫理神怪影片

地獄天堂

每晚分作二場
頭場七點半鐘
二場九點半鐘

廂房券
特別券
可以預先定購　如蒙惠顧祈向
郵政局對面大東方洋樓廿號
中華商務公司
（電話一四六〇）
或東陵門牌四十一號
（電話二三九八）
兩處定購

新片待告

國產明季稗史空前唯一佳片

珍珠塔

全[illegible]二十四大本不日到叻開映

△劇情概要▽

親姑母欺貧辱姪　賢表姊暗贈珍珠　陳公九松亭許婚
方卿遭強徒一害　畢雲顯巨眼識英雄　老夫人乞化見親兒
陳御史夫婦反目　使小姐孝義雙全　[illegible]
陳翠娥忠心殺賊

兒甥見舅母訴盡傷心　丁娘探監[illegible]現身　方卿窮途重婚
尼庵逢娘奇逢　唱道情[illegible]　迎欽差軍門報信

方卿見母
大慶團圓

欲知詳細情形　且待斯片開映

警世影片

倫門之子

△情節新奇　△布景洪麗

△光線清晰　△支配適宜

訂本廿號在曼舞[illegible]戲院開映
新嘉坡東方影[illegible]
辦事處[illegible]

共十一大本

SURINA THEATRE

蘇還那

頭場七點半起
大戰[illegible]　十六·十七卷
深山之中　六幕
二場九點[illegible]
時事影片
哈[illegible]笑
英雄血　七卷
[illegible]日戲開映
本院謹啓

[illegible] Picture Palace

牙池

頭場七點半
新笑劇　[illegible]
西方[illegible]
二場九點[illegible]
[illegible]

◉紅心牌萬蘭池酒 RED HEART BRANDY No. 1

正庄法國萬蘭池酒務須購紅心牌萬蘭池酒因其係市上所售各種萬蘭池之最上者一次嘗之便永爲伴侶矣

萬蘭池可於下列商店買之

五代天宵 新榮成　勿洪 振源號　大坡大馬路 振源興號　山仔頂 泰泉成號

水仙門 新永泰號　二馬路 乾元號　小坡大馬路 安東莊號

SOLE AGENTS S.S. F.M.S. & SIAM

SYME & CO.
SINGAPORE.

七州府及暹羅惟一代理人 [illegible]心公司謹啓

◁ 最佳之紅毛灰廣告 ▷

此最優之波瀾標紅毛灰上有一人與獅爲記實市上所售最佳紅毛灰之一而其價格則特較廉馬來半島各地之各種承包工程家莫不樂於購用且莫不同聲讚許諸君惠顧請向本代理人接洽可也

新嘉坡 檳城 嗎六呷 吉隆坡 怡保

（在英京註册）唯一代理人義利洋行謹啓

Sole Agents:
Adamson Gilfillan & Co., Ltd.
(Incorporated in England)
Singapore, Penang, Malacca, K. Lumpur, & Ipoh

◀ 地門提之克士合 ▶

此罐頭克士合乃用最熟之香茄製造味香適口能增加日用食品之美味各罐頭火食店均有發賣

SOLE AGENTS
KATZ BROTHERS LTD.
SINGAPORE

惟一代理人吉氏兄弟有限公司啓

萬寶興大藥房

◉同胞注意馳名藥品

本藥房自創造人箭標千金油萬寶油頭痛粉八仙丹以來凡蒙英荷暹羅安南華本祖國各大藥房以及士農工商各界熱誠之歡迎凡經試驗者無不謂藥到回春衆口同讚近接各界鳴謝惠書益深銘感愈加奮勉本藥房心存濟世不惜工本所有品藥概用頂上好料悉心監製精益求精以副各界購買之盛意諸君惠顧請認明人箭標爲記庶不致誤

總製造廠星架坡松栢街門牌七十三號七十四號德律風三六五三號 萬寶興大藥房披露

經驗 [illegible]

本園主人素匠歎十年…… [illegible]

婦科聖寶丸
恵驗止帶丸
寧神補腦丸
長春還少丸
氣血雙補丸
溫中除濕丸
安胎保育丸
開胃健脾丸
養陰清熱丸
保安正氣丸

各埠代理處 [illegible]

仰光 [illegible] 實芝蘭代理 吉隆坡 [illegible] 代理

叻報俱樂部

民國丙寅　邱菽園題

論述

儒家的經濟思想　（四五）　（漢光）

在這種儒崎式社會經濟之下：儒家要求改造當時的社會：解決當時社會的生活問題：不得不在消極方面：對于慾望：就提倡寡慾主義：注重精神生活：以精神上的美麗去替代物質上的美麗：對于消費：就主張量入爲出的原則：以免生產不足：又力主以勞役替代租稅之說：反對階級獨占：要求 會均富：使國民經濟得其均衡：在積極方面：儒家認定農業爲當時社會進化的原動力：故排斥功利：專重農業：恢復井田：使耕者有其田：免掉大地主的威權：又主張分工以利生產：承認精神的勞動也是生產的分工：所以儒家的經濟思想：實在是當時社會的產物：在當時許是對症妙藥：到了現在：未必還能貫諸千古而不磨：放諸四海而皆準了：因爲一個時代和社會環境不同：各人學說的立腳點就不同：而各人所用的手段方法便也不同。我們不能拿古人的手段和方法：應用于今時：所以歐洲近代社會主義的主張：也不能完全適合于中國：我們中國人總應該尋出自己的途徑來：因襲不能：模仿也不可：

小說

奇情小說　十一義俠傳　（六五）

（共三十二章）

（嘯嵐山人譯述　菽園居士修正）

第六章

耗賭資懸吐勞人氣　索死門闊臨棧夜踪

魯曰：先生眞可謂乘利而來矣。老人曰：受者利更厚：只在其人之智與愚耳。魯曰：先生索價幾何：皮曰：須分之：魯曰如何：老人曰：我兩人須立一約：往明伐應命將劉氏之騙書：并其逝世之死冊交君：君有應允 [illegible]

以相雖：況今夕輸去多金：即少數亦不易措辦：惟君於未領受案業之先：必須給我以物業爲按約之款斯可矣。魯欲答時：覺有人輕按肩上：急回頭：見是高而瘦之英將：大怒：跳起問曰：汝躡足到我身後：欲尋我何故：英將操法語曰：僕固無事：惟一將官：是僕友人：欲立即與君一談：魯曰：彼在何處：英將以手指曰：此將官與僕一友：只在面前樹下：魯舉目望二十步外樹下：果有兩人并立：皮見正言乎要處：却紅衣美人所阻：亦起立輪視魯與英人：欲其何故：旋又低聲謂魯曰：言尚未盡：君勿棄僕他去。魯手止之：心知英人所言之將官：必是同博之普爵：今却來尋仇人：老人所言雖動聽：不若此機會鬥殺一普將：爲法國復仇：遂即謂英人曰：我與偕行：皮忙阻之曰：君尚未答僕之言：何可便行：魯曰：容俟明日：皮急曰：僕不能待矣：須知一日之內：變幻萬千：況有相爭者在：隨又低聲曰：僕尋君已過一安息矣：今夕幸得相見：言尚未盡：又欲忽然去：

小史

蔣中正氏之歷略

北伐軍首領蔣中正氏：外間知其歷史者甚鮮：茲探得其大概：錄之如下：

蔣氏原名志淸：字介石。中正者：其後所改之名也：原籍浙江奉化縣：年四十二歲：自少卽富於革命思想：且以致身軍界爲其唯一志願：能律學堂畢業後：卽入浙江陸軍武備學堂：旋以自費赴日留學：嗣提直入士官學校：期達私願：是時適政府有限制自費學習陸軍規則：再三設法：不獲如願：不得已遂翩然離日回國：考入保定軍官學校：畢業後：倘得保送留學日本：於是復以官費生再渡日本：直入士官學校：唯東京爲革命黨大本營：同盟會黨人：皆畢居於其間：中正欣羨其旨：遂亦入黨：而與黨人陳其美尤 [illegible] 辛亥 [illegible] 召回國 [illegible] 中正亦 [illegible] 上海：創立協濟社：籌劃軍餉：[illegible] 滬軍第五團團長：率隊攻打杭州 [illegible] 地 [illegible] 江西 [illegible] 革命 [illegible] 期 [illegible] 費 [illegible]

宗教

基督徒宜救國　（五）

（國慶日李景賢君在本坡中國耶穌教自立會演講）

三以救國作救世的過程：我已經說過：救國是救世的過程：故救國的懷抱：宜同時并懷着救世才行：中國的秦始皇歐洲的 [illegible]：乃個狹的國家主義：雖有金城湯池：堅甲利兵：當時固一世之雄：而今安在哉：堯舜禹湯文武周公孔子他們救國同時主張救世的：故千百年後主義不滅：故猶太人當時的志向雖大有忍令上國衣冠：淪于夷狄：快起中原豪傑：還我河山之概：而其用心乃個私的：自私的：非若基督認爲人子如彼的大同精神所可同日語啊：故基督至今：當時已一千九百二十五年：他的主義和理想的天國：愈趨愈盛：豈無故哉：

總括一句話：國不教：則人們無所寄托：生命更無可言：世界當亦同歸消滅：簡直是自殺殺人啊：故約翰四章四二節稱基督救世：十章九節稱救人：又十一章五十節稱救國：一以貫之：皆有救人救世而不救國嗎：本會同人有鑒於此：故創設中華基督教自立會：完全和歸西教會：條宜揭志道：挽召人心外：凡關于不平等條約以及國家重務義務：無不盡力勸助：諸君既入會了：當然贊許我言：願大家急起奮鬥：努力精 [illegible]：今日變成滿清推翻：他年變就強權絕滅：把地國變成天國：就是賢所馨香禱祝呀：（完）

抗政府計劃進行等等：事無巨細：皆中正獨力襄助孫氏：故孫氏嘗向人曰：當可犧牲無數軍隊：不願犧牲一介石：其得孫中山寵信如是：民國六年：又特爲孫中山赴川：滇：黔：等省：聯絡西南：當第二次孫中山赴粵時：中正亦隨其俱往：充許崇智參謀長：因與許氏意見不合：棄而之他：旋復組織黃埔軍官學校：自任校長：竭力培養人材：中正勢力之膨脹：實基於此：據聞現在其部下嫡系軍隊：計有二十二萬之衆：軍內之中下級軍官：悉爲該校出身者云：

特載

濤陽 羽　（二）　（一夢）

▲國民軍事之四

[illegible]歷任贛督如陳光遠蔡成勳輩：皆申高劈：絕無向外發展之雄心：[illegible]故此次贛軍 [illegible]：故贛省軍備：實殊窳弱 [illegible] 鄧如琢 [illegible] 大 [illegible] 改觀 [illegible] 中出方氏所 [illegible]

抗鄂也：其所以忍氣吞聲：舉此辛苦經營之地盤：付之鄧氏者：特畏蘇鄂：且苦背後無人之援助耳：今既粵軍北伐：有機可乘：烏有不乘機者：而預爲之吾甌池之理：卽蘇孫亦已早料有此一着：而預爲之備。惟贛南爲方之老家：不無被其鼓動：復益以續世璜之陰謀：雖有二楊：如蔣池生：及唐福山等：亦已被其牽制：更無餘力：以對粵方：故贛南一帶：殆已陷入紛亂狀態之中：一時無由整理：且贛州以南：交通艱阻：進兵尤爲不便：卽有大軍開往：在勢亦祇自衛：殊無制勝之可能：是故孫氏駐一軍於南昌豐城之間：握贛江鎖江之中流：以扼西南之敵：而集中兵力於大冶黃石港：則水道可直抵陽夏：以破其中堅：陸路可截斷武岳鐵路：以絕其歸途：是一戰而定全局之計也：但聞粵軍亦在集鄂城：以闘九江：其偏略正復相同：蔣之與孫：誠足稱棋逢敵手：心會神通：可以相與日逆而嘆已：茲者五省代表：已赴潯鄂：將面兩方當局而謀息兵之道：果能化干戈爲玉帛：留此良將：贈爲將來衛國之用：豈非國家之尤者者乎：（完）

瑣談

談談孫軍諸將領

盧香亭之名：不類武人：聞盧幼時：曾侍乃翁于役平湖：會徵募軍：盧忽然有投軍意：募軍者詢其何名：盧倉卒間不知所對：適見適有迎神者：舁一香亭：遂以香亭二字爲名：其後派遺日本留學：亦遂襲之而弗改云：

陳儀爲人：智勇兼全：孫曾嘗稱而重之：張宗昌嘗大言曰：孫某部下：我都不怕：惟陳公俠不敢侮蔑：謂以陳氏駐徐州：北門鎖鑰：可謂付託得人矣：孟昭月資格：在孫軍上：惟其爲人：恬淡寡欲：故孫氏出征：孟恆留守：然亦孫軍不可少之人才也：孫氏入浙：謝鴻勳不過一團長耳：曾不二年：擢至師長：謝氏勇敢善戰：不下盧香亭：今日敗冠殘服：桑馬出人而嗚咽：不知者：絕不疑其爲師長也：張國威：浙軍而轉隸孫軍者：日本士官砲兵科畢業第一：精於砲法：中國砲兵人才：張氏其首選也：有若許貴之旗名：謂付偏覩孫氏部下身材之佳：無出李俊義者：李氏身長七尺：音若洪鐘：以相從言：才爲大將：聞李爲人：亦極溫和云：

詩界

自題空谷幽蘭圖照　（胡葆琛）

[illegible]

星架坡 衛安公司 西藥行

朱中興普濟水 注意提防假冒

朱中興救時普濟水爲治百病之聖藥凡遇危急重症確有回生起死之功此固婦孺皆知口碑載道無庸贅述惟近來市儈奸商每運來僞藥假冒影射從中漁利害人誤世喪盡天良本主人有鑒於此特託星加坡松柏街門牌七號衛安公司爲南洋全權總代理發行以利便遠埠購用各埠商號如欲就近採辦眞正朱中興救時普濟水者可與衛安公司接洽方是朱中興救時普濟水正貨也批發價格一律從廉

本公司代理
五州藥房自來血 艾羅醫生補腦汁
九福公司百齡機 瑞芬氏廣嗣藥露
德國純陽固本片 新濟世氣痛靈丹

保精益腎丸

▲保精益腎丸能保已虧之腎▼

專治精血虧損夢中遺洩腰酸脚軟元陽虧耗寒疝虛淋面黃肌瘦四肢乏力狀過度下元寒冷腎水耗竭病後失調夜多小便頭暈眼花有患以上之病者請服保精益腎丸

價目 每盒一元二角 每打十二元

庇能 會豐商店 批發

太和洞腎虧丸

△主治各症

腎虧氣弱 耳聾耳鳴 心神彷彿 酒風脚氣 風濕痲痹 氣血兩虧 面黃肌瘦
夜夢遺洩 多溺夜尿 四肢痹木 氣蠱水蠱 腰骨痛痛 命頭暗病 手足寒冷

石叻怡保庇能會豐商店總經理啓

唐拾義

武丸乃治一切新

榮孫氏

民國十四年八月廿九日

總代理 會豐商店

南洋批發總行叻庇能怡保會豐商店

石叻 行街 衛安公司

世界唯一除痰止咳 聖藥 各埠藥房商店均有代售

雅林氏除痰止咳水

衛安公司總代理
新嘉坡松柏街門牌七號

法國吳地路干白濁丸
担保三点鐘立見奇效

此藥丸創於一千八百十四年爲世界上最靈效之白濁藥也專治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇功得服兩天定能痊愈保無復發有患斯症者急宜購服

南洋總代理星洲會豐商店

怡保庇能會豐商店均有代售

○滙票行情一覽表

滙香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十七元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十六元八七五
滙汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	二十元
滙廈門銀行掛票	一百元銀行貼出	二十四元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十三元八七五
滙福洲銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十四元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十四元二五
滙安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	十二元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十二元二五
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	十二元
滙上海銀行掛牌	一百元	九十三兩二五
銀行兌現銀票	一百元	九十三兩五
銀行買現銀票	一百元	九十二兩八七五
滙呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元二五
期票三十天兌	一百元	一百一十四元二五
滙暹羅銀行掛牌	一百銖	八十元
暹銖銀銖兌出	一百銖	八十二元
滙仰光銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
滙馬呂槟銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
滙高根壘銀行掛牌	一百元	一百五十九盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
滙紐約銀行掛牌	一百元	五十六元三一六
期票三十天兌	一百元	五十八元三一六
滙英國銀行掛牌	每元	二司令三辦五八
滙加剌吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
▲印度盾	一百盾	六十四元六二
滙孟買銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
滙荷蘭銀行掛牌	一百元貼銀行	二角半
▲荷字	每百元	二角半
滙加勝巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾七五
期票十天兌	一百元	一百四十一盾七五
▲爪哇盾	一百元	七十一盾四一
滙泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾七五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾七五
滙三巴壟銀行掛牌	一百元	一百三十九盾五
期票三十天	一百元	一百四十盾五
滙倫敦現銀票易申	每元	二司令四辦五三一
期票三十天兌	每元	二司令四辦五三一
金葉 每 兩		六十六元
英國金元時價		八元七二
鉄價市		二十四元一一五
[illegible]		一百五十五元

▲輪船入口▼

船名	由	到	公司
新基	由邦嘎	十六到	和蘭公司
紀柏	由沙勝越	十六到	順益
南洋	由三寶壠	十六到	協榮茂
加相	由納閩	十六到	實得力洋行
坤豐	由坤甸	十六到	同益公司
錫國華利	由風武爾	十六到	順美號
豐昌	由[illegible]	十六到	和豐公司
豐德	由浮羅庶宜	十六到	和豐公司
順利	由吉里	十六到	開 行
豐捷	由龜咯	十六到	和豐公司
萬發興	由馬六甲	十六到	實得力洋行
福海	由麻坡	十六到	實得力洋行
永隆	由望加麗	十七到	和春
福生	由加吉打	十七到	莫實得洋行
	轉往香港 汕頭 廈門		
英國正旗	由望眉	十七到	英國公司
	轉往香港 上海		
巴里嗎	由峇眼亞比	十七到	和蘭公司
福星	由馬辰	十八到	張元記
榮源	由望加麗	十八到	協榮茂
新勞耶	由米那馮	十九到	和蘭公司
地剌華臨加	由仰光	二十到	義利洋行
	轉往香港 汕頭 廈門 上海		
新及	由占卑	二十到	和蘭公司

▲輪船出口▼

▲陰九月十六日拜五輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
國南	上午九點	往砂咨 占邁	鼎豐號
文律	上午九點	往浮羅峇咾	張順美
永豐	上午九點	往浮羅庶宜	和豐公司
豐興	上午九點	往檳榔 大硃膩	和豐公司
豐春	上午九點	往龜咯 小硃嚕	和豐公司
豐川	上午九點	往龜咯 文律	和豐公司
吉勝國	午十二點		恒生號
		往英德宜利港口	
		淡咪嘮漢 呂亞岳	
萬松美	下午一點	往峇株巴轄	順美
廣順隆	下午二點	往蔴坡	南洋代理
嗎左多祿	下午二點	往文島 加勝巴	和蘭公司
		三巴壟 泗水	
寶福撥	下午三點	往吉礁港口	實得力洋行
		安順	

▲陰九月十七日拜六輪船出口▼

船名	時刻	開往地點	公司
豐捷	上午八點	往望加麗	和豐公司
		檳城 北干峇魯	
廿門宮	下午四點	往檳城	實得力洋行

RUBBER SHARES THE STRAITS BROKING CO.

24, The Arcade.

星洲營業公司 亞結樓二十四號

十月廿一日樹膠股份行情報告

Name of Estate	原價 元角占	樹膠園名	賣主價目 十元角占	買主價目 十元角占
Allenby	一	亞倫備	三四	三三
Alor Gajah	一	亞路加惹	三一	三
Amalgamated Malay	二	馬來聯合公司	五	四八
Ayer Hitam	五	挨也希淡	四九	四八
Ayer Kuning	一	挨也官甯	一零八	一
Ayer Molek	一	挨也摩力	三	二六
Ayer Panas	五	挨也班拿士	一四二五	一三七五
Bagan River	二	巴干河		
Balau	一	巴留	四二五	四
Balgownie	一	巴高尼	四六五	四五五
Bassett	一	巴色	一五七	一五
Batu Lintang	一	巴刀連登	一五五	一四七
Bedford	一	別佛	一二	一一
Brigas	一	布路加士	一八	一七
Brunei United	五	聯合布乳乃	九	八八
Bukit Jelutong	一	布結日律	一二五	一一五
Bukit K. R.	一	布結[illegible]	七六	六八
Bukit Kuai	一	布結加地	一二二	一一六
Bukit [illegible]	二	布結[illegible]	二六五	二五
Bukit Timah	十	布結錫馬	一三	一二
[illegible] Selangor	五	[illegible]	一一	一零五
[illegible]	一	[illegible]	四六五	四五五
[illegible]	一	千作亞[illegible]	二九	二八
[illegible]	八五	[illegible]		
[illegible]	一	[illegible]	三一	三
[illegible]	一	[illegible]	三五	三三
[illegible]	五	毛刀	一五	一四七
[illegible]	五	[illegible]	一一二五	一一
[illegible] Kuantan	五	[illegible]	一九五	一九
[illegible]	一	[illegible]	二九	二八
[illegible]	二	[illegible]	七二	七一
[illegible] Batu	一	[illegible]	二四	二三

Name of Estate	原價 十元角占	樹膠園名	賣主價目 十元角占	買主價目 十元角占
Kuah	一	窩打	四八	四七
Kempas	二	甘巴士	九七五	九五
Kluang	五	國老登	八	七七五
Kuala Sidim	一	瓜鄰吝店	四	三八
Kundong	一	官當	四六	四四
Lunas	五	倫奈士	四三	四二
Malaka Pinda	一	馬六甲邊打	三	二九五
Malakoff	二	馬拿哥付	五五	五二五
Mengui Tekong	一	萬爾丹功	一	九五
Mayfield	二	尾爾	一五七五	一五
Melville	一	末路弗而	一九	一七
Mentakab	二	文打加	七	六八
New Scudai	二	烏士姑底	三一七	三一
New Serendah	二	烏士連打	五二	五
Nayala	五	你亞奈士	一三五	一三
Pajam	五	巴針	三零七	三零三
Pari Perak	一	巴列啤勒	五二五	五
Perak River Valley	一	啤勒谷	二九	二八
Pungor	一	旁葛	一四	一三五
Radella	五	助地拿	一一二五	一零七五
Sandycroft	二	成的鬥乎	三四	三二五
Sungei Bahan	二	宋危巴盪	四一五	五四一
Sungei Tukang	一五	宋危刀甲	五	一五
Tambalaks	一	淡巴勒	一七	一六
Tajah	十	打巴	三八	三七五
Telok Anson	五	[illegible]	一六二五	一五九
Tem Gob	[illegible]	[illegible]	一七	一六五
Trafalgar	二	打花加	二	一七五
Ulu Buran	五	烏路罷助	八一	七九
United Malacca	一	聯合馬六甲	三零五	二九五
Ulu Pandan	一	烏路班丹	一二	一一
Ulu Rimpah	一	烏月岩崩	四九	四七

身家甯：今孫已去：韓氏當不果行：闕內奉軍：在韓掌握：故其所官：至足動聽也：北方鬥智之局既終：南北角力之機遂至：孫留孟昭月守甯：孫之衛隊旅：即已出發：預計孫氏今晚可到九江：到時即下總攻擊令：即仍注重鋼鼓一路：鋼鼓以南：如贛鄂瓦攻得手：由萍鄉截斷長沙後路：奉軍雖勇：殆無能爲：否則此路有失：南昌且不可守：過营其他：故將視鄂之戰力如何：然後定其策應計畫：果鄂不可復振：則將增兵補益：鄂之地位：岌岌可危矣：故鄂今後力戰自保：若蔣鎮臣不爲敵用：近且拘留方本仁以自効：此實足予黨軍以大打擊也：

〇欲承辦工作者注意

通啓者茲欲招人投票承辦荷蘭律四條半石近處之膠園一部計有三十七英畝闊之斬除樣樹及將樣樹移去等工作有欲承辦而欲知詳細情形者請至本號接洽爲荷此布

民國十五年十月廿一日　住滙豐銀行大樓內　Swan & Maclaren　士雲及麥嘉蘭公司啓

〇春雨當防

敝號新到大宗溫洲文明雨傘油紙加厚最能耐久不壞又到溫州工織棕衣貨物精緻價格極廉又辦玻璃盃瓷器碗盤本地乳碗以及歐洲唐山瓷鐘缸甕家器等貨各色俱全不論成宗零售批發無任歡迎倘蒙賜顧請臨小坡碗店口門牌一十七號電話一千八百三十一號臨時面議可也

Chin Hong Seng 17, Clyde Terrace Singapore. Telephone 1831.

民國十五年十月廿一日　振豐成主人謹布

〇榕光行緊要啓事

敬啓者敝行由閩分此已歷數載專營中外貨品並代辦代兌各埠進出口土產號理福建各府縣及香港上海並南洋方面匯兌事宜信用之卓昭備蒙各界同儕所推許去年古歷七月初一日起因此間參股訂約改組爲榕光公司遂將此間敝行生理收併歸于公司貲營業迄至本年古歷六月三十日止經各股東議決收東公司生理取銷前訂股約而敝行營業仍復照舊繼續進行唯已解除公司關係矣現營業處還在吉甯街四十號倘蒙各界儕胞惠顧極表歡迎

新加坡吉甯街四十號榕光行啓

中華民國十五年十月廿一日

〇緊要啓事

敬啓者敝公司成立於去年古歷七月初一日起係合資經營之性質今因各有所圖遂於本年古歷六月三十日經各股東議決收東生理拆騷股約即以是日實行終止營業從事結理賬項所有各外埠技欠賬目分別劃歸榕光行華光公司承受妥洽矣其一切店底傢私概吉興華光公司接頂至于本坡來往各賬款經早清理明白矣倘有些款遺漏未來清收及或有手續糾轕未了者請自登報日起限一星期內前來理會過期係屬自悞恕不負責祈爲原諒並恐未及遍知特亟就此聲明以免後論而清手續謹佈

（再敝公司辦事處附設吉甯街四十號榕光行內）

民國十五年十月廿一日　新嘉坡榕光公司謹啓

〇介紹靈藥

▲實際之鹹疳藥水……

啓者弟悞入迷途致遭花柳其痛苦實有不堪切思蒙友人介紹實際之鹹疳藥水如法試之即試即痊如見其神速也弟感德無忘爰登報端俾有患斯疾者知此藥之功驗焉

民國十五年十月廿一日　吉隆坡新街場弟陳錦敬謝

實際

要快好請用此藥
（唔好原銀奉還）

鹹疳藥水　包一天醫好每瓶二元
眼痛藥水　每瓶一元
爛肉藥水　專治刀傷遠年爛肉花柳爛肉越爛越快好　每瓶一元

以上各種藥水藥到患處幾點鐘見效

（發售處）
棠記號　牛車水戲院街尾七十二
安樂公司　大馬路長泰街口
南隆　發興庄大馬路海山街口六十五號
源安泰棧　小坡那美芝律門牌五百三十一號

(養)(頤)(堂)

藥到春回

傷寒夾色風腹痛神散　專治臍之橫痛服之必愈　每樽二元
五淋白濁丸　專治搜弱血液中之毒最妙之靈丹也　每樽一元
心腹九痛散　專治諸痛症藥到痛減服之必止　每樽一元
喉痛吹散　專治喉痛吹之立即見效　每樽一元
參茸調經止帶丸　治婦人經期不准服之必愈　每樽二元
珠璣安宮散　治大熱症服之必愈　每二元半
痨嗽痰血散　治痨中有血服之必効　每樽三元
喉龍痛散　治喉龍痛服之必効　每樽一元
萬應神効散　治大小疳症搽之必効　每樽一元

代理　新嘉坡長泰街　公泰戲服莊

〇拆股聲明

通啓者鄙人等林清雲林銘春胡識雲及胡耕雲等曾在本坡小坡大馬路五百四十六號門牌合資創大中源號專營車衣業茲以胡耕雲志圖別業已於陰歷八月廿四日自行拆股退出本號恐未周知用特登報聲明此布

民國十五年十月廿一日　胡識雲　林銘春　林清雲　仝啓

〇拍賣預告

吉靈丹樹膠有限公司之樹膠園
面積一千六百九十八英畝

定期本年十一月念四日星期三下午二點半鐘在新嘉坡米里亞街三十號門牌鍾坤成公司內拍賣

啓者茲有上述樹膠園於上述之地點日期等當衆拍賣該膠園乃在馬來半島吉靈丹國巴西布地縣內一連十處分三大毗計有面積一六九八英畝地契爲維時農用契計分由第三十五號至三十九冉由四十一至四十五號十張每年應繳稅項一千九百六十八元三角於該要該地契可依馬來聯邦地業條例之規完轉換九九九年期牙闆該膠園乃在吉靈丹海邊均滿種已有收成之膠樹當連園內之一屋宇一并拍賣其他詳細情形及圖案行將印送撿閱此佈

民國十五年十月十五日　鍾坤成公司拍賣部啓

〇工部局通告

▲關於屋地稅之徵收事

爲通告事啓者關於一九二七年新嘉坡工部局界內之屋宇地業等稅之估定徵收額現已編訂成表可由納稅人等每日（星期日及假日不在內）到本局臨時辦事處檢閱

本局委員當於本年十二月一日下午二點半鐘會齊凡對於所定稅率有所反對者之事該日於後則將各簿數結束且除屆時有將所定稅率更正之外該所定稅率當必照數徵收又除依本局定例第一二五條第六十二段所規定者外該已定稅率定依數徵收爲一九二七年全年之稅

凡對於所定稅率有不滿意之處而有所反對者應將其反對理由於該日前十四天專函告知本局定稅員以便調查辦理仰各遵照此佈

工部局管理秘書古承命啓

一九二六年十月十二日　譯[illegible]

〇南洋工商補習學校鳴謝

大醫士石頌長君

石君醫學深邃經驗豐富曾得東京醫學士學位最近於衙南來開創人道大藥房於泉家山腳打火厝對面茲承慨任本校永久義務醫生愛其樂育高義可風謹此鳴謝

民國十五年十月五日　[illegible]

〇退股聲明

啓者茲本公司同源安生理自民國十四年六月間創在新嘉坡[illegible]門牌二一五號[illegible]專營九八生理歷營向來無異今因夥友陳有聲陳松聲君志圖別業願將名下所得同源安公司生理股份拆出請到公親甘朝興君郭錫慶君向前秉公議妥應得之項一概當公親面前即日領訖請楚所得生理股份亦同日註銷歸後同源安公司生理盈虧與退股人陳有聲君陳松聲君無涉倘有君有與街前往來轇轕各事當向伊等手是問與同源安公司無干專此登明免致後論此佈

中華民國十五年十月廿日　新嘉坡同源安公司啓

〇拍賣預告

▲關於協源成事

▲拍賣條任裝修商品及樹膠等等

茲有商品如咖啡加[illegible]粉西餅干牛乳鮮乳各色雪加及朱律煙糖香烟葉菲乾葡提罐頭食品沙仁魚沙山魚卑酒還罐及西貨白米牛熟米鹹乾菜碗及粉元寶華香信封數部火柴洋皂洋燭椰油炮竹包物紙等及未煙花膠多片等等訂期于本月廿四正午十二點在蘇坡慕蘭街都拜第七十四及七十六號門牌拍賣該貨物等現已陳列以備查覽

民國十五年十月二十日　鍾坤成公司拍賣部啓

▲華僑銀行有限公司等事

[illegible] Oversea Chinese Bank [illegible]

逕啓者本銀行訂定民國十五年十月廿二日即舊歷九月十六日拜五中午十二點鐘在新嘉坡朱利亞上街門牌六十二六十三號本行註冊辦事所開第七週股東大會特此通告

附本行轉授股份議定自十月十九日起至十月廿二日止爲封閉止册讀日期此布

民國十五年十月十八日

承董事部囑庶務員陳錫光啓

〇招徠廣告

啓者本公司設在大坡駱敏中律門牌八十六號專營米糧外[illegible]生理備蒙惠顧無論大批零躉均極歡迎價格復極廉宜各界商翁幸注意焉此佈

民國十五年十月十五日

金記兄弟公司　披露

收盤廣告

啓者大坡羅敏申律門牌八十六號金記號茲因志圖別業已將生理收盤倘有與各貨客來往等事嗣即向本號源順街二百一十一號與敝理會若敝號已于今日遷往是處也誠恐未及週知特此佈告

民國十五年十月十五日　金記號主人白

◎花柳專科大醫生到叻

張大鵬先生乃花柳專科學究淵源術奪神妙洵為濟世之真寶也現在香港政府領憑註册商標證書者此歷三十餘年治症神妙蓄手成春中外馳名婦孺共仰無需典述茲先生復來南洋游歷暫住本坡同人等素仰先生學精深富有經驗與其抱道鳴高曷若出而濟世因勸先生設醫館于海山街門牌八號以便染胞有花柳雜者臨門求診并監製花柳各症藥丸藥水發行以備各埠商號採辦發售特具數語刊諸報端以為介紹

高樹泉　羅錦棠　温潮生　張耀寶
李偉臣　龔桐浦　劉以田　黃發理　同啓

扶元搜毒藥膠

此膠搜雜得法有益真元統治外科傳染五淋刺痛花弔伏雜敗精血雜疳瘡等症者一二料重者亦用管清症愈

第一號藥料十四全料廿四

精醫花柳解毒丸

種種外科雜症瘡科嚨解科症丸各症永無後患大瓶二元半小瓶一元

止痛五淋白藥丸

此丸專治五淋白濁藥濁熱下注伏濕濁患血淋沙淋小便刺痛大便移結等症輕者二三服藥效如神大瓶二圓五角小瓶一圓

張大鵬先生雅正

壺中春滿

莫雜宇題

張大鵬醫士

著手成春

章樹鏘

大鵬大醫士鑒

妙手回春

徐紹曾

張大鵬醫士雅鑒

仁術仁心

唐繼堯贈

代郵

敬啓者弟自廿歲染血毒日重一日酒慾難節致屢醫罔效於今四十四歲計染頑疾二十五年叨蒙張大鵬先生之扶元搜毒藥膠如法服了數料今血毒黑點盡地肅清此藥神妙真有不可思議也書此鳴感敬頌醫聖

彭亭南成盧泰來簡云

現下肥美

深感嬰孩自己藥片之奇功

在東三省有小女孩治愈腸胃疾病

劉君永生係東三省特別區域哈爾濱高等審判廳書長因彼之小女得獲康健喜樂感恩情深欲告知中華全國特允許刊登報章以告同病劉君來書云

小女年已五歲忽於今春面黃肌瘦肚腹膨痛不思飲食終日哭啼延醫診治服藥罔效聞得嬰孩自己藥片善治小兒諸症即購而試服之三日後肚痛即止腹瀉亦消亦能思飲食亦不啼哭連服數次諸病全愈現今則肌肉肥胖面色紅潤終日歡樂矣特服此藥片之功效也無以為報特修函鳴謝凡家中之有小兒之嬰孩者

不可不備一瓶於家中以防不時之需 [illegible]

O. K. CEMENT

◎招徠廣告

此士敏土係由歐洲丹國合熟帶之用且多係製造為製造三合土及一切高用等工程者也此土係貯藏於堅固之木桶內連皮每箱重四百磅淨土重三百七十五磅且近來購用者日衆大有求過於供之概諸翁光顧請向新嘉坡佛士基門牌三號伊亞紗直接洽可也此佈

一唯輸入人東亞有限公司白

Sole Importers,
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
No. 3 RAFFLES QUAY
SINGAPORE.

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

哥羅

法蘭西

正葡萄萬安池

上等萬安池

（七州府及蘇門答臘之唯一代理人）

羅敏萬蘭池酒

羅敏三星萬蘭池酒

莫實德有限公司

實叻分銷處

五代天宮	十八溪乾	中街	大馬路	二馬路	水仙門	牛車水	東陵	馬車街	及其他
新成榮	振興號	永興號	永康	乾元號	新泰永	振興源	錦安公司	鄭發綿	大商號

大東影相館

在亞米連街一二二號即（同德書報社）舊德律風一千九百號
（馬婆展覽會）（銀牌一獎）（得獎）

Eastern Studio
122 Armenian Street
Phone No. 1900

李仁影相館 啟
民國十四年五月廿六日

先生蒞叻二十有八載：歷任重要之職：如地方法判官：報窮司：高級審判廳主簿：定例局員：與華民政務司者：最後之職司：與僑民最接近：最親密：政聲所播：有口皆碑：

先生爲博學多能之士：而虛懷若谷：對於吾華之各種方言：不恥下問：是以嫻熟非常：尤深悉我僑之風俗人情宗教觀念等：無一不精：務至友誼敦睦：群策群力：僑民之得益：實非淺鮮：吾僑吾僑：幸福所受於

先生者：既如此之巨：實難宣達

先生之辛勞勳績：表揚於萬一：惟有一瓣馨香祝之耳：

先生之正直果毅：公平忍耐：勇猛精進：未雨綢繆：以及經驗之所得：常默示吾僑以慈航：種種德政：實深印吾人腦中：而不能忘者也：僑民惟願

先生暫樂林泉：重膺綸綍：以盡其所長：爲國宣勞：勿使大英國失此良好之助手也：此頌：並祝國府一路福星：

中華民國十五年十月二十日

新嘉坡中華總商會太平局紳保良局同人

梅國良　陳祀安　鍾志海　鍾水泮　曾紀宸
顏長貴　吳克俊　王邦傑　何思觀　許山貢
李偉南　李光前　廖正興　林新祝　林金聲
林義順　林秉祥　林文田　劉登鼎　吳勝鵬
王文達　王純智　王水斗　余應忠　余碧城
薛武院　薛中華　蕭保齡　黃兆珪　陳禎恩
陳嘉庚　陳仙精　陳開國　陳子由　陳恩敏
溫湘霖　雲茂悅　歐龐貿

薛梅二代表恭讀頌詞畢：鼓掌之聲：達於署外：次由畢氏致答詞：略云：鄙人與諸君相識：多在十年以上：今茲盛意：實深銘感：且於以見諸君友誼之篤：鄙人嘗思：大所謂友誼云云者：可作二種解釋：即一爲一種平汎之友誼：一爲一種真摯之友誼：方吾人謂與人爲友朋時：須知彼此間之友誼：係屬平汎之友朋：抑係真摯之友朋：而據鄙人之意：彼能稱爲真摯之友朋者：須于吾人感受困難緊張之際：視其所以救濟者之行爲若何而定：鄙人在職期間：本坡中華總商會及華人參事局保良局等之局紳：無不時予以種種之贊助忠告：每遇一事愈費解決之時：則諸君之允與鄙人相協商者愈殷：而所以助其事之解決者亦愈力：此鄙人所念念不忘諸君盛德：而當爲感激不盡者也：

今于鄙人退職之際：蒙諸君臨別贈言：不勝感激：想諸君盛意：非僅于鄙人表示此友好之情感：且亦即以贊美華民政務司署全體之職員者也：因本署事務殷繁：決非其領袖一人所能盡其職責：而各種政務之進行：端賴其屬員之合作：苟其屬員咸能竭誠翊贊：則此種政務機關：方克舉其職守：而可得衆之贊許：……者也：故鄙人對于本署全體職員：于任職期中所以協助鄙人之處：實極心感：而尤應特爲諸君告者：即爲此華民政務司署之祖先何式鈞氏也：因鄙人幼年時：南來此邦：對於當地事務：一無所知：而以後所以能諳華語及能稔悉華人全體之事務者：實因式鈞氏導引誘掖之力：最後至叻：主任本署：所得式鈞氏之教益尤多：此外如英咸氏：沙紀斯氏：七多儀氏：及本署其他之職員等：多屬諸君友好：故今鄙人：亦特取予式鈞氏之名：并示於諸君：以誌鄙人感謝之意云耳：

茲幸繼任鄙人職位之戈德臣氏：今亦躬與盛會：爰特介紹於諸君之前：戈氏少年時：約於十二三年前：即在本署服務：故望今後在座諸君：善與合作：且請他日對君之所以協助戈氏：能一如諸君前此之所以協助鄙人者爲幸：

鄙人返國後：當謀將此頌詞懸于室中重要之部位：鄙人與妻子團爐叙話之時：得時憶及星洲之故好：今茲之別：雖屬遼離：然世事無定：諸君之中：或得暇往遊英倫：使鄙人得有再見諸舊之機會：抑或鄙人不耐英京之寒冷：將復重來此間遊：爰請代表鄙人之內人及舍下全體：感謝諸君頌詞中所述各種之盛意：并謹祝以後諸君在叻之日進無疆與康福無疆也云云：

畢氏用英語述其感謝之詞畢：復用閩語重述一過：以期在座諸君中不諳英語者：得解其意：旋由李昌影相館在署正門外合攝一影：藉留紀念：時已三時半許：乃始散會：誠極一時盛況也：故特詳爲紀錄：

本坡將建新大火車站之佳音

▲地點在河谷路與臨律之轉角處：

荟慈島來聯邦鐵路公司當局：因鑒于本坡臨律火車站：既極狹小：而失莊嚴：故近已擬定一種周密之計畫：在本坡改建新火車站一所：曾要求本坡工部局將……律路……：另于……屋于……路之……：……一新路線：本坡工部局：……允准：並已由……局鐵路務部預備進行矣：

此新車站：將位於河谷路與臨律之轉角處：該站之大門：將當近河谷路：現時河谷路將擴大至八百英尺之寬：並建設一寬大之空地：以爲各種車輛停歇之所：則將來新車站之外觀：其適宜之處：實遠出現在車站之上矣：

鐵路公司對於變軌鐵路等之計畫如何：現尚未悉：惟此後貨物之運寄：與夫貨物之存儲等：其利便之處：當必較現時者爲大有進步也：

聞新車站之臨時計劃中：擬建築月臺三處：各寬八百英尺：現時月臺：則僅寬三百七十五英尺：車站長一百英尺：

現在臨律經過鐵路上面之橋樑：即行拆卸：臨律路身：亦向左方移建：以便與升旗山律新建之大橋相接：以後臨律路身：或可延長達于新車站之後：而與河谷路相接：此則僅爲現時之一種理想問題而已：

前曾擬議：欲將鐵道路線：環繞升旗山脚：車站即面向水仙門建築：現時計畫：則不過將升旗山面：割用一部份：而非如前此掘取山地工程之大矣：前因本坡缺乏車站旅店：數年來時有人提議在本坡建築一火車站旅店：今因地點難得：乃將其議取銷：又自柔佛鐵橋開始通車以後：車輛交通益繁：前亦有人提議：須由兩律至樹膠園開建電車軌鐵路：以謀來往之利便：今則此項提議：亦已停止矣云：

樹膠價格

▲紐約　十九日紐約電云：今日現貨成交者爲三百四十噸：本月現貨買主方面爲四角二占又四〇：十一月之期貨買主方面爲四角二占又六〇：十二月之期貨買主方面爲四角二占：明年一月之期貨買主方面爲四角二占又三〇：二月之期貨買主方面爲四角二占又五〇：三月之期貨買主方面爲四角二占又七〇：四月之期貨爲四角四占：五月之期貨爲四角四占又一〇：六月期貨爲四角四占又四〇：七月之期貨爲四角四占又七〇云：

▲本坡　今日本坡膠價爲七角二占：

▲倫敦　今日倫敦膠價爲一先令八便士又四分之三

▲樹膠平均價格　本季至本月廿日止之期間中之樹膠平均價格列下：

▲本坡　六角九占又〇二占：

▲倫敦　一先令八又一三便士：

來件

請諸君平心靜氣傾聽某甲一言

孔教一份子某甲披露：先是十六日街上發現一種孔教會員傳單：有所云云：越日十七：即有佛教正信團之忠告印品分布：因該文之故：至對方之意見：其擬一動：似不能忍：某甲身爲孔教一份子：謹以一份子個人之資格：出爲兩人之進言：敬請兩方諸君平心靜氣：以銷釋此事：可乎：

原夫孔教會傳單：揣其方式：是一種通啓：係比作請客之大旨：題目便了：不算甚麼：要非正式宣言：如旗幟之鮮明：亦非會員提案：當題目之解決：誰都知道此非會中之公意：與各人先期尚未到會開口：那便有意思可以達出：就一步言之：就使先期之意見：……者：大抵以文人習氣：藉文揮灑：闊闊反正：偶作文章游戲：然闢害旨：所謂無心之語：過後輒忘：即有普帶：亦復其細已甚：本無惡意：斷有挑戰之開情：謂余不信：試思其非鐵板文章：既是臨時通啓：嗣係傳單：每期必易：斷斷然不能再見此等語矣：更有進：則先前發天：徵求同志參號之小啓中：明載報上：何嘗有此一類字話：若謂孔教：只是談孔教：何須批評他教：況即以余所知：孔教會員：亦多出入佛老：博覽耶回，通材雅士：兼容并包：本無門戶：方將攻取博學詳說之功：奚暇斜紛爭：那咱之事：余又攜知佛教正信團中：人材濟濟：……賢，觸釋學修文行兩兼之君子：細味忠告印品措詞：究其結論：亦已明言「慎勿再出」四字：是亦心氣和平：早存名不相犯之旨：兩方諸君：其亦鑒余言乎：……之筆墨語文：即作爲婦姑勃谿觀：可也　十九日某甲敬上：

更正譯序誤字

昨者本坡□刊敏齋鄙仁翁七十晉一壽序：中有鮑叔之交：遂特勘誤，孔如下方：第一十二行叢善擇友之（之）字：訛作於字：第一十三行栗究操何術以得此之（何）字：錯……五十行比諸老仙之　比字訛作此字：第五十三行季秋九月之　季字誤作仲字：理合更正：以符其實：

介紹明醫

王壽年先生　之良醫世薦在叻助醫埠　其治症神妙著手成春久已婦孺知名並獲稱讚矣弟文打等任……埠……職之職……先生相知二十餘年見其辨證之細如率施調治症之詳如喻……用方之妙如利刃……以司命為己任以救世爲天職……所醫男婦兒科以及各雜等症莫不奏效如神指……經驗……先生濟濟到叻竭力勸其暫駐行旌懸壺濟世而弟等志在……人用特……報端傳來賢者知所問津也

先生寓居坡……遮門牌一百廿六號金記二樓

介紹人　黃文打　陳榜燈　陳傳雲　鄧啓銘　鍾水泮　莊錦安　陳式壁　陳木波　同啓

民國十五年十月廿一日

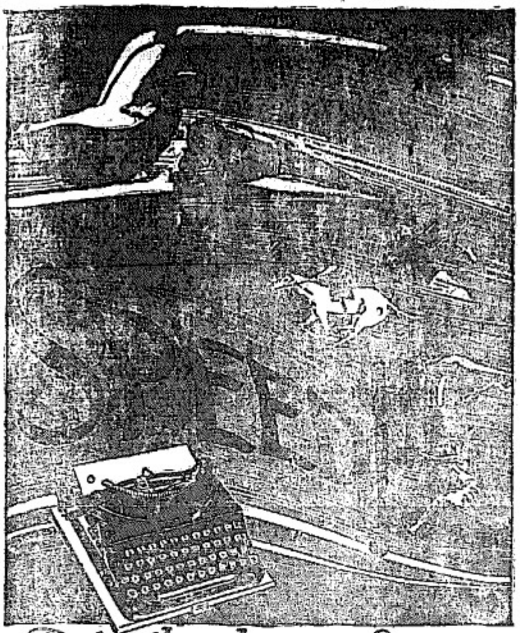
〇賞格捉拿鍾永

出賞格人葉木在爲捉拿鍾永乃當本號收現銀糧面之騙於陽歷十月十九號即陰歷九月十三晚竟起不良之心將所收現　之銀一概捲逃經即報官存案其人身材中等身穿水藍布衫褲係廣東雞籠縣人氏年方四十餘歲到來南洋已久向在吉礁坡叻各埠謀生人多識之如有人能將他拿獲送案者即賞給花紅銀二百大元決不食言特此通告

民國十五年十月廿一日　出　在叻律木街福興號啓

「一針之縫若可及時可省卻九針之累」
巴南(Palam)木油是保護樹木之王亦為橡樹最良之醫藥
巴南木油可保護爾之傢私屋宇免白蟻之蛀食及乾腐之虞而省卻無限之修理費用

先事保護爾之家具是一應行的要事且可排除白蟻之侵擾今日當即行之明日必能得數倍之報酬
此油有一加倫及五加倫兩種及大雜貨店均有出售
七州總代理者加慶全司公
二代理檳城林如鐸公司
馬六甲陳思福公司
製造者英京皮亞遜排菲有限公司
一九二五年十月五日



Faster than human fingers
Remington PORTABLE Typewriter.

Sole Agents, Fraser & Neave Ltd, Singapore & Penang.

最令人心足之二種茶葉
何以故

青葉茶粉

因包內之茶乃錫蘭最良之出品採自五千尺高之山原金色標乃成塊之茶葉
春茶末乃一種茶末味極濃厚入口生香凡用之者皆能詳言之
馬來聯邦各雜貨店均有發賣
惟一代理人巴多羅薄有限公司
新嘉坡莱佛基三A號門牌

頂上金葉茶

△恭頌良醫

茲啓者坤先生寓大坡吉巴禮尾鴨洪處前諸和堂門牌五十七號啓者鄙人近染病疾之症遍請名醫診治皆無見効而病勢日劇步履艱辛苦楚非常所能盡述嗣由坤甸來叻求醫蒙友人介紹聘請張先生診視即武明為五色劇痛是以投藥數劑日見痊可今月餘而二豎子無踪跡膝日強余謂先生乃古之扁鵲盧醫再世鄉曰不宜然先生專惟痔漏科長而內科各症又出人頭地無不藥到春回先生真乃三折其肱之士也聊草數言佈諸報端以為同胞有恙是病者知所問津焉亦為鄙人酬謝之一也

坤甸坡同利公司楊同合謹啓
民國十五年八月廿七日

滑車上油 LUBRICATING OIL

機器工廠 FOR FACTORIES

G E
L M C O
M C O

For cylinders of semi-diesel engines

Steam Cylinder Oils
Bearing Oils
Greases

The best and most Economic Oils on the Market
THE ASIATIC PETROLEUM (S.S.) LTD.
Incorporated in England

本公司製造各種油類馳名市上之最優等及最名貴者，亞細亞火油有限公司
汽油 機器油 牛的西油
新加坡 十五年一

以羅果子鹽質潔無乾燥其粉易溶化其味甘適口宜日用不可少之飲品老少強弱均合飲用每蒙著名醫生介紹為治大便閉結肝部不調膽汁不勻食物不化頭腦昏亂血輪不清渾身不適夜深不睡身有水濕風歡等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方飲之尤合

ENO'S
Trade "FRUIT SALT" Mark
（真正鹽）

英文（果子鹽）及（以羅）等字乃英京哲伊羅有限公司之註冊商標
民國十九年一月九號

和豐輪船有限公司廣告

◯新船回唐
本公司期辦公累積有久茲要晉國僑胞深為歡迎敝公司買多威激登由歐洲購新船一艘名曰豐平崇大快捷專走仰光直航廈叻香港汕頭廈門各埠以應恚艙之雅意該船載重五千噸客位二千餘名一二號特別裝潢華麗佈置舒暢客艙皆以及電火電扇自來水冷暖兼備並有醫生隨船看護若大餐客位寬敞且食物清潔價目克己搭客自當一律歡迎招待周至

豐盛輪船定九月初三日由檳城吉隆坡叻初四日往海口廈門
豐華輪船定九月初十日由仰光檳城吉隆坡叻十一日往香港汕頭廈門
豐平輪船定八月念七日由仰光檳城吉隆坡叻念八日往香港汕頭廈門

代理船票處
廈門 聯合公司
檳城 萬成公司
香港 萬發公司 同發公司

和豐輪船有限公司謹啓

眼科第一

眼科第一

24-1 Hill Street, S'pore
Special Treatment
for eyes & piles

請看喻香林由印度醫生註醫生專醫眼科特色著名由皮醫愈者不計其數凡目痛遲暗損損血骨虧頭痛骨痛花果扣打梅毒一切花柳等症亦能醫治余珠南廿廿五年久寓各國人士稱為妙手俱用印度最良醫法與別不同痔瘡等症用刀割不藥數痊愈無有復發之患本醫局醫愈者俱有證書為據上述諸症倘來醫者貧者贈以醫藥欲取回藥費以濟時為目的鄙人如有友有患此者來醫可見吾言之不謬也
本局設在水仙門二馬路三十四號一即救火館邊